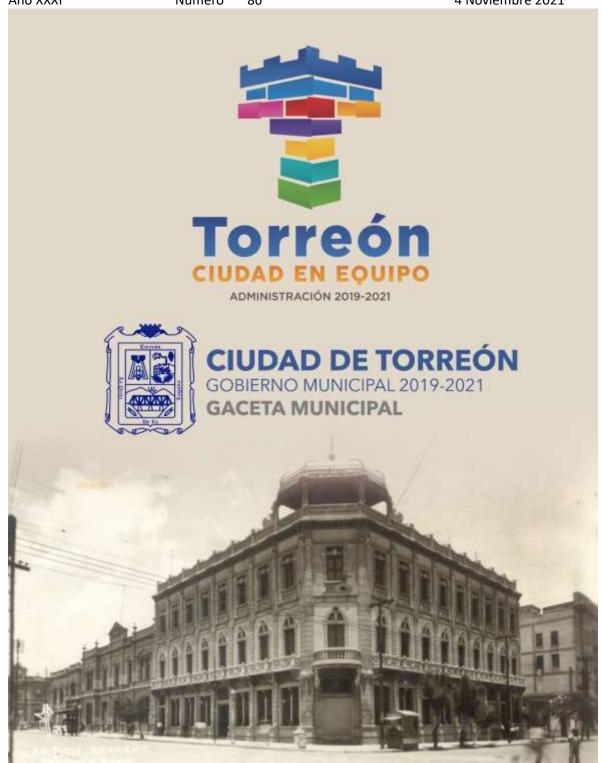


Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021







Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021



GOBIERNO MUNICIPAL

2019-2021

Licenciado Jorge Zermeño Infante, Presidente del R. Ayuntamiento de Torreón, Coahuila de Zaragoza, con fundamento en los artículos 104 inciso A fracción V y 176 fracción V del Código Municipal para el Estado a los Habitantes del Municipio les hace saber:

Que el R. Ayuntamiento que preside, con las facultades que le confieren los Artículos 115 fracción II de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, 158-U fracción I, numeral 1 de la Constitución Política del Estado

Coahuila de Zaragoza, Artículo 8 fracciones I, II del Reglamento de la Gaceta Municipal del Republicano Ayuntamiento de Torreón, Coahuila de Zaragoza, expíde:

Publicación Oficial del R. Ayuntamiento de Torreón, Coahuila de Zaragoza.

Publicación Oficial del R. Ayuntamiento de Torreón, Coah.





Año XXXI

Número 86

4 Noviembre 2021

Acta de Cabildo número 86, Sexagésima Segunda Sesión Ordinaria, Celebrada el día 28 de Julio de 2021

INDICE

Página

Primer Punto del Orden del Día Lista de Asistencia y Declaración del	
Quórum Legal.	2
Segundo Punto del Orden del Día Declaración de Validez de la Sesión	2
Tercer Punto del Orden del Día Lectura y aprobación en su caso, del Orden	
del Día.	2
Cuarto Punto del Orden del Día Presentación, discusión y en su caso aprobación, de	
la propuesta para la Designación del Director de Seguridad Pública Municipal y toma	
de protesta, con base al Artículo 123 fracción III del Código Municipal para el Estado	
de Coahuila de Zaragoza.	4
Quinto Punto del Orden del Día Presentación, discusión y en su caso aprobación, de	
la dispensa de la lectura así como la autorización de las Actas de Cabildo, No. 85	
derivada de la Sexagésima Primera Sesión Ordinaria respectivamente	7
Sexto Punto del Orden del Día Presentación, discusión y en su caso aprobación del	
Dictamen de la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública, relativo a la	
aprobación de la primera modificación al presupuesto de ingresos para el ejercicio	
fiscal 2021.	7
Séptimo Punto del Orden del Día Presentación, discusión y en su caso aprobación	
del Dictamen de la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública, relativo a la	
aprobación de la primera modificación al presupuesto de egresos para el ejercicio	
fiscal 2021.	10
Octavo Punto del Orden del Día Presentación, discusión y en su caso aprobación del	
dictamen de la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública, relativo a la	
presentación, examen, glosa, y aprobación del avance de gestión financiera	
correspondiente al segundo trimestre del ejercicio fiscal 2021	15
Noveno Punto del Orden del Día Presentación, del Avance de Gestión Financiera	
correspondiente al Segundo Trimestre del ejercicio dos mil veintiuno, de los siguientes	
Organismos descentralizados; Sistema Municipal de Aguas y Saneamiento de Torreón	
(SIMAS); Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia (DIF); Consejo Promotor	
para el Desarrollo de las Reservas Territoriales de Torreón (COPRODER); Dirección	
de Pensiones y Beneficios Sociales para los Trabajadores al Servicio del Municipio de	
Torreón; Consejo de Administración del Parque Ecológico Fundadores; Instituto	
Municipal de la Mujer; Instituto Municipal del Deporte; Instituto Municipal de	
Planeación y Competitividad de Torreón (IMPLAN); Sistema Integral de	
Mantenimiento Vial de Torreón; Instituto Municipal de Cultura y Educación del	





Año XXXI	Número	86	4 Noviembre 2021
Municipio de Tor	reón		
Décimo Punto de	el Orden del Dí	a Asuntos	Generales
Décimo Primer P	Punto del Order	del Día C	Clausura de la Sesión Ordinaria





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

En la ciudad de Torreón, Estado de Coahuila de Zaragoza, siendo las 12:07 (doce horas con siete minutos) del miércoles 28 (veintiocho) de julio de 2021 (dos mil veintiuno), en la Sala de Cabildo, ubicada en el Séptimo piso de la Presidencia Municipal, Recinto Oficial, con domicilio en Av. Ignacio Allende Número 333 Poniente, de la Colonia Centro, de esta ciudad, se reunieron los ciudadanos miembros del Republicano Ayuntamiento 2019-2021 para celebrar la Sexagésima Segunda Sesión Ordinaria de Cabildo: C. Presidente Municipal, Licenciado Jorge Zermeño Infante.

Primer Regidor, José Ignacio Garcia Castillo.

Segunda Regidora, Elizabeth Pérez Alemán.

Tercer Regidor, Alberto José Rosales Arcaute.

Cuarta Regidora, Thalía Peñaloza Vallejo.

Quinto Regidor, Esteban Antonio Soto Duran.

Sexta Regidora, Rosa Isela Gallegos Barboza.

Séptimo Regidor, Jesús Javier Gómez Ledezma.

Octava Regidora, Marcela Marrero Sarquis.

Noveno Regidor, David Moreno Sáenz.

Decima Regidora, Diana Valeria Hernández Morón.

Décimo Primer Regidor, Eduardo Héctor González Madero.

Décimo Segundo Regidor, Héctor Iván Estrada Baca.

Décimo Tercer Regidor, José Ignacio Corona Rodríguez.

Décimo Cuarto Regidor, Alfredo José Mafud Kaim.

Décimo Quinta Regidora, Isis Cepeda Villarreal.

Décimo Sexta Regidora, Leonor Jacob Rodríguez.

Décimo Séptima Regidora, María Elena Mireles Acosta.

Primera Síndico, Sandra Guadalupe Mijares Acuña.

Segunda Síndico, Dulce María de las Mercedes Pereda Ezquerra.

Secretario del R. Ayuntamiento, Lic. Sergio Lara Galván.





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Presidió la reunión el Presidente Municipal, conforme a lo dispuesto por el artículo 86 del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza, y artículo 21, inciso e) numeral 2 del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento de Torreón Coahuila de Zaragoza.

PRIMER PUNTO DEL ORDEN DEL DÍA.- LISTA DE ASISTENCIA Y DECLARACIÓN DEL QUÓRUM LEGAL.

El Secretario del R. Ayuntamiento, Lic. Sergio Lara Galván, pasó Lista de Asistencia, constatando que se encontraban presentes las personas señaladas en el proemio de la presente Acta; lo anterior con fundamento en lo dispuesto por el artículo 89 del Código Municipal de Coahuila de Zaragoza y el artículo 25 incido B, del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento de Torreón, Coahuila de Zaragoza, se declara Quórum Legal.

SEGUNDO PUNTO DEL ORDEN DEL DÍA.- DECLARACIÓN DE VALIDEZ DE LA SESIÓN.

El Republicano Ayuntamiento, tomando en consideración la resolución tomada en el punto anterior por Unanimidad de votos tomó el siguiente **ACUERDO**:

Con fundamento en lo dispuesto por los Artículos 85 y 88 del Código Municipal del Estado de Coahuila de Zaragoza y por el Artículo 87 del Reglamento Interior del Ayuntamiento de Torreón, **SE RESUELVE.**

Que es válida la presente Sesión y obligatorios los Acuerdos que en ella se tomen.

TERCER PUNTO DEL ORDEN DEL DÍA.- LECTURA Y APROBACIÓN EN SU CASO, DEL ORDEN DEL DÍA.

En relación al tercer punto del orden del día el Secretario del R. Ayuntamiento, Lic. Sergio Lara Galván dio lectura y sometió a consideración de los integrantes del H. Cabildo el siguiente orden del día:

ORDEN DEL DÍA:





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

- I. Lista de Asistencia y declaración de Existencia del Quórum Legal.
- II. Declaración de Validez de la Sesión.
- III. Lectura y aprobación en su caso del Orden del Día.
- IV. Presentación, discusión y en su caso aprobación, de la propuesta para la Designación del Director de Seguridad Pública Municipal y toma de protesta, con base al Artículo 123 fracción III del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza.
- V. Presentación, discusión y en su caso aprobación, de la dispensa de la lectura así como la autorización del Acta de Cabildo, No. 85 derivada de la Sexagésima Primera Sesión Ordinaria respectivamente.
- VI. Presentación, discusión y en su caso aprobación, del Dictamen de la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública, relativo a la aprobación de la primera modificación al presupuesto de ingresos para el ejercicio fiscal 2021.
- VII. Presentación, discusión y en su caso aprobación, del Dictamen de la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública, relativo a la aprobación de la primera modificación al presupuesto de egresos para el ejercicio fiscal 2021.
- VIII. Presentación, discusión y en su caso aprobación, del Dictamen de la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública, relativo a la presentación, examen, glosa, y aprobación del avance de gestión financiera correspondiente al segundo trimestre del ejercicio fiscal 2021.
- IX. Presentación, del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del ejercicio dos mil veintiuno, de los siguientes Organismos descentralizados; Sistema Municipal de Aguas y Saneamiento de Torreón (SIMAS); Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia (DIF); Consejo Promotor para el Desarrollo de las Reservas Territoriales de Torreón (COPRODER); Dirección de Pensiones y Beneficios Sociales para los Trabajadores al Servicio del Municipio de Torreón; Consejo de Administración del Parque Ecológico Fundadores; Instituto Municipal de la Mujer; Instituto Municipal del Deporte; Instituto Municipal de Planeación y Competitividad de Torreón (IMPLAN); Sistema Integral de Mantenimiento Vial de Torreón; Instituto Municipal de Cultura y Educación del Municipio de Torreón.
- X. Asuntos Generales.
- XI. Clausura de la Sesión Ordinaria.

El orden del día fue aprobado por Unanimidad de 20 (veinte) votos a favor de los presentes, con fundamento en lo dispuesto por el Artículo 94 del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza, vigente en el Estado, y se





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

RESUELVE: Primero.- Se aprueba el Orden del Día propuesto para el desarrollo de la Sexagésima Segunda Sesión Ordinaria de fecha 28 de julio de 2021.

CUARTO PUNTO DEL ORDEN DEL DÍA.- PRESENTACIÓN, DISCUSIÓN Y EN SU CASO APROBACIÓN, DE LA PROPUESTA PARA LA DESIGNACIÓN DEL DIRECTOR DE SEGURIDAD PÚBLICA MUNICIPAL Y TOMA DE PROTESTA, CON BASE AL ARTÍCULO 123 FRACCIÓN III DEL CÓDIGO MUNICIPAL PARA EL ESTADO DE COAHUILA DE ZARAGOZA.

En relación al cuarto punto del orden del día, el Secretario del R. Ayuntamiento sometió a consideración de los Munícipes, la propuesta para la Designación del Director de Seguridad Pública Municipal y toma de protesta, con base al Artículo 123 fracción III del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza. La propuesta recae en el C. Manuel José Pineda Rangel, para lo cual procedió a dar lectura a su currículo:

LUGAR Y FECHA DE NACIMIENTO: 30 DE MARZO DE 1986.

TORREÓN, COAHUILA. FORMACIÓN ACADÉMICA:

- LICENCIATURA EN DERECHO DE LA UNIVERSIDAD AUTONOMA DE COAHUILA. GENERACIÓN 2005-2010. UNIDAD TORREON.
- > ACADEMIA SUPERIOR DE LA POLICÍA FEDERAL, SAN LUIS POTOSÍ
- ACADEMIA DE LA POLICÍA MUNICIPAL DE TORREÓN, COAH.
- CURSO "RECURSOS PEDAGOGICOS" IMPARTIDO POR LA UNIVERSIDAD PEDAGOGICA NACIONAL, UNIDAD TORREÓN.
- CURSO "MANUAL BÁSICO DEL POLICÍA PREVENTIVO" IMPARTIDO POR LA ACADEMIA REGIONAL DE SEGURIDAD PÚBLICA DEL NORESTE.
- CURSO "SISTEMA PENAL ACUSATORIO PARA PERSONAL OPERATIVO" IMPARTIDO POR LA ACADEMIA REGIONAL DE SEGURIDAD PÚBLICA DEL NORESTE.





Año XXXI

Número 86

4 Noviembre 2021

- CURSO "POLICÍA DE PROXIMIDAD" IMPARTIDO POR LA ACADEMIA REGIONAL DE SEGURIDAD PÚBLICA DEL NORESTE.
- > TALLER: "DETENCIÓN EN CASOS DE FLAGRANCIA" IMPARTIDO POR LA PROCURADURIA GENERAL DE LA REPÚBLICA.
- > TALLERES "PRIMEROS RESPONDIENTES EN EL SISTEMA PENAL ACUSATORIO"
- IMPARTIDO POR LA PROCURADURÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA.

EXPERENCIAS LABORALES:

- PRACTICANTE EN LA SUBPROCURADURÍA DEL ESTADO DE DURANGO.
- SERVICIO SOCIAL: MERITORIO EN EL MINISTERIO PÚBLICO EN LA OFICINA DE DELITOS DIVERSOS Y CONCILIACIÓN.
- POLICÍA FEDERAL, GRADO POLICÍA TERCERO, RAI VII, GENERACIÓN 2011.
- MINISTERIO PÚBLICO, AGENCIA 19 RECEPTORA E INICIADORA DE DENUNCIAS
- POLICÍA MUNICIPAL TORREÓN, COAHUILA (2013-2014)
- OFICIAL DISCIPLINARIO E INSTRUCTOR DE ACONDICIONAMIENTO FÍSICO DE LA ACADEMIA DE POLICÍA DE TORREÓN, COAH.
- > ESCOLTA DEL DIRECTOR OPERATIVO DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE SEGURIDAD PÚBLICA MUNICIPAL DE TORREÓN.
- ESCOLTA DEL DIRECTOR GENERAL DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE SEGURIDAD PÚBLICA MUNICIPAL DE TORREÓN.
- > RESPONSABLE DE TURNO EN EL CENTRO DE INTELIGENCIA MUNICIPAL (CIM) DE TORREÓN.
- SUPERVISOR OPERATIVO DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE SEGURIDAD PÚBLICA MUNICIPAL DE TORREÓN.
- SUBDIRECTOR GENERAL DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE SEGURIDAD PÚBLICA MUNICIPAL DE TORREÓN.





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021 Una vez analizada y discutida la propuesta, se aprobó por Unanimidad de 20

(veinte) votos a favor de los presentes; y se tomó el siguiente **ACUERDO**:

Con fundamento en lo dispuesto por los Artículos 25, 95, 102 fracción II numeral 5, 104 inciso B) fracción II y III, 123 Fracción III y 124, del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza, artículos 17 Inciso a), 86 y 110, del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento de Torreón, Coahuila de Zaragoza; artículos 7 numeral 4, y 23 del Reglamento Orgánico de la Administración Pública Municipal de Torreón, Coahuila de Zaragoza **SE RESUELVE**:

Primero.- Se aprueba la designación del C. Manuel José Pineda Rangel, para desempeñar el cargo de Director General de Seguridad Pública Municipal del Ayuntamiento de Torreón, Coahuila.

Segundo.- Notifíquese el presente Acuerdo a las Direcciones de Contraloría, Tesorería, Servicios Administrativos, así como a los demás interesados para el cumplimiento que a cada una de ellas corresponda.

Acto seguido, se solicitó al C. Manuel José Pineda Rangel, pasar al frente para tomarle la Protesta de Ley correspondiente, por parte del C. Lic. Jorge Zermeño Infante, Presidente Municipal, a quien se le cede el uso de la voz:

En uso de la voz el Lic. Jorge Zermeño Infante, Presidente Municipal, manifestó:

"Protesta Usted, sin reserva alguna, guardar y hacer guardar la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, la particular del Estado de Coahuila de Zaragoza, todas las leyes que de ellas emanen y los Reglamentos que rigen al Municipio, así como desempeñar leal y patrióticamente el cargo que el Cabildo del Republicano Ayuntamiento le ha conferido, mirando en todo por el bien y prosperidad del Municipio, el Estado y de la Nación." -En uso de la voz el C. Manuel José Pineda Rangel, manifestó: "SI PROTESTO".

En uso de la voz el Lic. Jorge Zermeño Infante, Presidente Municipal, manifestó: "Si no lo hiciere así, que el Municipio, el Estado y la Nación se lo demanden."



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

QUINTO PUNTO DEL ORDEN DEL DÍA.- PRESENTACIÓN, DISCUSIÓN Y EN SU CASO APROBACIÓN, DE LA DISPENSA DE LA LECTURA ASÍ COMO LA AUTORIZACIÓN DE LAS ACTAS DE CABILDO, NO. 85 DERIVADA DE LA SEXAGÉSIMA PRIMERA SESIÓN ORDINARIA RESPECTIVAMENTE.

En relación al cuarto punto del Orden del Día, el Secretario del R. Ayuntamiento, solicitó a los integrantes del H. Cabildo, la dispensa de la lectura del Acta de Cabildo, No. 85 derivada de la Sexagésima Primera Sesión Ordinaria, toda vez que el proyecto del Acta les fue entregada previamente para su análisis y estudio, en los términos que establece el Artículo 128 del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento de Torreón Coahuila de Zaragoza.

Una vez analizada y discutida la propuesta, se aprobó por Unanimidad de 20 (veinte) votos a favor de los presentes; y se tomó el siguiente **ACUERDO**:

Con Fundamento en lo dispuesto por los Artículos 25 y 95 de Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza, vigente en el Estado, Se **RESUELVE**:

Único.- Se aprueba la dispensa de la lectura así como su autorización del Acta de Cabildo, No. 85 derivada de la Sexagésima Primera Sesión Ordinaria.

SEXTO PUNTO DEL ORDEN DEL DÍA.- PRESENTACIÓN, DISCUSIÓN Y EN SU CASO APROBACIÓN DEL DICTAMEN DE LA COMISIÓN DE HACIENDA, PATRIMONIO Y CUENTA PÚBLICA, RELATIVO A LA APROBACIÓN DE LA PRIMERA MODIFICACIÓN AL PRESUPUESTO DE INGRESOS PARA EL EJERCICIO FISCAL 2021.

En relación al sexto punto del orden del día, el Secretario del R. Ayuntamiento cedió el uso de la voz Segunda Síndica, Dulce María de las Mercedes Pereda Esquerra, Secretaria de la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública, quien dio lectura al Dictamen que al respecto se emitió en los siguientes términos:

""" DICTAMEN DE LA COMISIÓN DE HACIENDA, PATRIMONIO Y CUENTA PÚBLICA, RELATIVO A LA APROBACIÓN DE LA PRIMERA MODIFICACIÓN





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

AL PRESUPUESTO DE INGRESOS PARA EL EJERCICIO FISCAL 2021. - H. CABILDO DEL REPUBLICANO AYUNTAMIENTO DEL MUNICIPIO DE TORREÓN: - De conformidad con lo dispuesto en el artículo 84 y demás relativos aplicables del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento de Torreón, Coahuila de Zaragoza, la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública en su Sexagésima novena sesión ordinaria, celebrada el día 23 de Julio del 2021 a las 13:03 horas, mediante videoconferencia, de conformidad con el acuerdo de Cabildo del pasado 29 de abril del 2020, acreditando el quórum legal para tales efectos, procede a sustanciar el expediente respectivo, emitiendo el dictamen correspondiente al tenor de los siguientes apartados: - I.- ANTECEDENTES -PRIMERO. - Con fecha 21 de julio de 2021, se remitió a la Presidenta de ésta Comisión, el expediente relativo a la solicitud de la C. Tesorera Municipal, Ing. María Máyela Ramírez Sordo, para que se apruebe la primera modificación al Presupuesto de Ingresos del ejercicio fiscal 2021. - SEGUNDO. - El día 21 de julio de 2021, la Presidenta de la Comisión, convocó mediante oficio y dispositivo móvil a las y los integrantes de la misma, para la reunión de trabajo a efecto de elaborar el dictamen y, en su caso, realizar las actuaciones necesarias para sustanciar el expediente; y - II.- CONSIDERANDO - PRIMERO. – Que esta Comisión es competente para dictaminar el presente asunto, de conformidad a lo dispuesto en los artículos 107 del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza, y 32 inciso a), 40, 74, 75, 81, 82, 83, 84, 85 y demás relativos aplicables del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento del Municipio de Torreón, Coahuila de Zaragoza; - SEGUNDO. - Que del contenido del expediente se desprende lo relativo a la solicitud de la C. Tesorera Municipal, Ing. María Máyela Ramírez Sordo, para que se apruebe la primera modificación al Presupuesto de Ingresos del ejercicio fiscal 2021, se sometió a su análisis y discusión llegando a los siguientes; - III.- RESOLUTIVOS - PRIMERO. - Una vez analizada y discutida la primera modificación al Presupuesto de Ingresos del ejercicio fiscal 2021, y con fundamento en el artículo 40 incisos a) y e) y demás relativos aplicables del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento de Torreón Coahuila de Zaragoza, artículos 102, fracción V, numeral 4, 112 fracción III, 242 y demás relativos aplicables del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza, artículos 27, 300, 319 y demás relativos aplicables del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza fue sometido a votación en donde se registraron los votos a favor de las y los ediles C.C. SANDRA GUADALUPE MIJARES ACUÑA, DULCE MARÍA DE LAS MERCEDES PEREDA EZQUERRA, EDUARDO HÉCTOR GONZÁLEZ MADERO, JOSÉ



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021 IGNACIO GARCÍA CASTILLO, ESTEBAN ANTONIO SOTO DURÁN, LEONOR JACOB RODRÍGUEZ Y JOSÉ IGNACIO CORONA RODRÍGUEZ, teniendo como aprobada por UNANIMIDAD la primera modificación al Presupuesto de Ingresos del ejercicio fiscal 2021, para quedar de la siguiente manera:

<u> </u>		<u> </u>		
	Ingreso Aprobado	1er Modificacion	VARIACION 1er Modificacion	
INGRESOS	2,702,999,992.00	2,795,553,792.00	92,553,800.00	
INGRESOS PROPIOS	1,089,999,992.00	1,143,716,636.75	53,716,644.75	
Impuestos	619,983,300.00	609,657,975.97	-10,325,324.03	
Contribuciones de Mejoras	42,000,002.00	39,248,383.71	-2,751,618.29	
Derechos	357,000,000.00	415,871,934.82	58,871,934.82	
Productos	11,000,000.00	13,808,640.48	2,808,640.48	
Aprovechamientos	60,016,690.00	65,129,701.77	5,113,011.77	
Ingresos y otros beneficios	62,895,469.55	-62,895,469.55	0.00	
PARTICIPACIONES Y APORTACIONES	1,613,000,000.00	1,651,837,155.25	38,837,155.25	
Participaciones	995,000,000.00	1,065,496,351.78	70,496,351.78	
Fondo General	895,000,000.00	931,343,223.65	36,343,223.65	
FEIEF	0.00	2,737,668.13	2,737,668.13	
ISR Participable	100,000,000.00	131,415,460.00	31,415,460.00	
APORTACIONES	618,000,000.00	586,340,803.47	-31,659,196.53	
INFRA	112,000,000.00	109,637,431.93	-2,362,568.07	
FORTA	488,000,000.00	476,703,371.54	-11,296,628.46	
Fortaseg	18,000,000.00	0.00	-18,000,000.00	

SEGUNDO. - Túrnese a la Secretaría del Ayuntamiento el presente dictamen para su inclusión en la orden del día de la próxima Sesión de Cabildo. - Firmando al calce para su debida constancia. - TORREÓN, COAH. A **23 DE JULIO DE 2021** - H. COMISIÓN DE HACIENDA, PATRIMONIO Y CUENTA PÚBLICA - Sesión de comisión ordinaria número **69**, punto **V** del orden del día, realizada mediante videoconferencia de conformidad con el acuerdo de Cabildo del 29 de abril del 2020, en la Ciudad de Torreón, Coahuila de Zaragoza, a los **23 días del mes de julio del 2021."""**"





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Una vez analizada y discutida la propuesta, se aprobó por Unanimidad de 20 (veinte) votos a favor de los presentes; y se tomó el siguiente **ACUERDO**:

Con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95, 102 fracción X del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; artículos 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento; **SE RESUELVE:**

Primero.- Se autoriza primera modificación al Presupuesto de Ingresos del ejercicio fiscal 2021, para quedar de la manera que se muestra en el resolutivo primero del dictamen anteriormente expuesto. Lo anterior en los términos y condiciones establecidos en el dictamen presentado.

Segundo.- Notifíquese el presente Acuerdo a las Direcciones de Contraloría, Tesorería y a los demás interesados para el cumplimiento que a cada una de ellos corresponda.

SÉPTIMO PUNTO DEL ORDEN DEL DÍA.- PRESENTACIÓN, DISCUSIÓN Y EN SU CASO APROBACIÓN DEL DICTAMEN DE LA COMISIÓN DE HACIENDA, PATRIMONIO Y CUENTA PÚBLICA, RELATIVO A LA APROBACIÓN DE LA PRIMERA MODIFICACIÓN AL PRESUPUESTO DE EGRESOS PARA EL EJERCICIO FISCAL 2021.

En relación al séptimo punto del orden del día, el Secretario del R. Ayuntamiento cedió el uso de la voz al Décimo Primer Regidor, Eduardo Héctor González Madero, Vocal de la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública, quien dio lectura al Dictamen que al respecto se emitió en los siguientes términos:

""" DICTAMEN DE LA COMISIÓN DE HACIENDA, PATRIMONIO Y CUENTA PÚBLICA, RELATIVO A LA APROBACIÓN DE LA PRIMERA MODIFICACIÓN AL PRESUPUESTO DE EGRESOS PARA EL EJERCICIO FISCAL 2021. - H. CABILDO DEL REPUBLICANO AYUNTAMIENTO DEL MUNICIPIO DE TORREÓN: - De conformidad con lo dispuesto en el artículo 84 y demás relativos aplicables del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento de Torreón, Coahuila de Zaragoza, la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública en su Sexagésima Novena sesión ordinaria, celebrada el día 23 de julio del 2021 a las 13:03 horas, mediante videoconferencia, de conformidad con el acuerdo de



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Cabildo del pasado 29 de abril del 2020, acreditando el quórum legal para tales efectos, procede a sustanciar el expediente respectivo, emitiendo el dictamen correspondiente al tenor de los siguientes apartados: - I.- ANTECEDENTES -PRIMERO. - Con fecha 21 de Julio de 2021, se remitió a la Presidenta de ésta Comisión, el expediente relativo a la solicitud de la C. Tesorera Municipal, Ing. María Máyela Ramírez Sordo, para que se apruebe la primera modificación al Presupuesto de Egresos del ejercicio fiscal 2021. - SEGUNDO. -El día 21 de julio de 2021, la Presidenta de la Comisión, convocó mediante oficio y dispositivo electrónico a las y los integrantes de la misma, para la reunión de trabajo de la Comisión a efecto de elaborar el dictamen y, en su caso, realizar las actuaciones necesarias para sustanciar el expediente; y - II.- CONSIDERANDO - PRIMERO. -Que esta Comisión es competente para dictaminar el presente asunto, de conformidad con lo dispuesto en los artículos 107 del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza, y 32 inciso a), 40, 74, 75, 81, 82, 83, 84, 85 y demás relativos aplicables del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento del Municipio de Torreón, Coahuila de Zaragoza; - SEGUNDO. - Que del contenido del expediente se desprende lo relativo a la solicitud de la C. Tesorera Municipal, Ing. María Máyela Ramírez Sordo, para que se apruebe la primera modificación al Presupuesto de Egresos para el ejercicio fiscal 2021. - III.-RESOLUTIVOS - PRIMERO. - Una vez analizada y discutida la primera modificación al Presupuesto de Egresos para el ejercicio fiscal 2021 y con fundamento en los artículos 40 incisos a) y e), 120 inciso c) y demás relativos aplicables del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento de Torreón, Coahuila de Zaragoza, artículos 102, fracción V, numeral 1, 112, fracción III y demás relativos aplicables del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza, artículos 277, 299, 300 y demás relativos aplicables del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza, fue sometido a votación en donde se registraron los votos a favor de las y los ediles CC SANDRA GUADALUPE MIJARES ACUÑA, DULCE MARÍA DE LAS MERCEDES PEREDA EZQUERRA, EDUARDO HÉCTOR GONZÁLEZ MADERO, así como los votos en contra de las y los ediles C.C. JOSÉ IGNACIO GARCÍA CASTILLO. ESTEBAN ANTONIO SOTO DURÁN. LEONOR JACOB RODRÍGUEZ Y JOSÉ IGNACIO CORONA RODRÍGUEZ, teniendo como NO aprobada la primera modificación al Presupuesto de Egresos para el ejercicio fiscal 2021, para quedar de la siguiente manera:

Presupuesto Autorizado 2021 Primer Modificacion Variacion





Año XXXI Núm	ero 86	41	Noviembre 2021
10000 SERVICIOS PERSONALES	1,033,439,640.67	1,033,439,640.67	0.00
11000 REMUNERACIONES AL PERSONAL DE CARÁCTER PERMANENTE	571,866,776.74	565,908,796.43	-5,957,980.31
12000 REMUNERACIONES AL PERSONAL DE CARÁCTER TRANSITORIO	43,985,376.94	63,347,364.00	19,361,987.06
13000 REMUNERACIONES ADICIONALES Y ESPECIALES	146,927,569.74	150,881,577.23	3,954,007.49
14000 SEGURIDAD SOCIAL	97,426,683.50	86,464,704.00	-10,961,979.50
15000 OTRAS PRESTACIONES SOCIALES Y ECONÓMICAS	170,734,265.14	164,858,099.01	-5,876,166.13
17000 PAGO DE ESTÍMULOS A SERVIDORES PÚBLICOS	2,498,968.62	1,979,100.00	-519,868.62

20000 MATERIALES Y SUMINISTROS	138,555,245.87	142,291,619.63	3,736,373.76
21000 MATERIALES DE ADMINISTRACIÓN,			
EMISIÓN DE DOCUMENTOS Y ARTÍCULOS			769,374.85
OFICIALES	7,630,055.20	8,399,430.05	
22000 ALIMENTOS Y UTENSILIOS	7,389,698.97	9,714,332.80	2,324,633.83
23000 MATERIAS PRIMAS Y MATERIALES DE			47.045.00
PRODUCCIÓN Y COMERCIALIZACIÓN	52,481.32	34,835.99	-17,645.33
24000 MATERIALES Y ARTÍCULOS DE			10 000 100 10
CONSTRUCCIÓN Y DE REPARACIÓN	27,225,062.32	16,562,955.83	-10,662,106.49
25000 PRODUCTOS QUÍMICOS, FARMACÉUTICOS			0.000.400.44
Y DE LABORATORIO	5,220,863.49	8,229,301.93	3,008,438.44
26000 COMBUSTIBLES, LUBRICANTES Y ADITIVOS	54,030,908.25	59,395,467.92	5,364,559.67
27000 VESTUARIO, BLANCOS, PRENDAS DE			0.040.004.47
PROTECCIÓN Y ARTÍCULOS DEPORTIVOS	20,183,298.45	28,503,159.92	8,319,861.47
28000 MATERIALES Y SUMINISTROS PARA			5 504 000 00
SEGURIDAD	5,524,329.26	0.00	-5,524,329.26
29000 HERRAMIENTAS, REFACCIONES Y			152 500 50
ACCESORIOS MENORES	11,298,548.61	11,452,135.19	153,586.58

30000 SERVICIOS GENERALES	782,507,641.23	830,696,958.11	48,189,316.88
31000 SERVICIOS BASICOS	320,858,570.01	335,669,740.28	14,811,170.27
32000 SERVICIOS DE ARRENDAMIENTO	9,298,237.74	9,669,227.26	370,989.52



Año XXXI Núm	ero 86	41	Noviembre 2021
33000 SERVICIOS PROFESIONALES, CIENTÍFICOS, TÉCNICOS Y OTROS SERVICIOS	18,609,494.33	29,217,161.72	10,607,667.39
34000 SERVICIOS FINANCIEROS, BANCARIOS Y COMERCIALES	49,427,402.31	19,694,598.13	-29,732,804.18
35000 SERVICIOS DE INSTALACIÓN, REPARACIÓN, MANTENIMIENTO Y CONSERVACIÓN	291,644,392.26	330,771,953.73	39,127,561.47
36000 SERVICIOS DE COMUNICACIÓN SOCIAL Y PUBLICIDAD	48,000,000.00	54,069,600.00	6,069,600.00
37000 SERVICIOS DE TRASLADO Y VIÁTICOS	2,328,813.34	2,233,230.25	-95,583.09
38000 SERVICIOS OFICIALES	13,093,840.84	10,702,709.72	-2,391,131.12
39000 OTROS SERVICIOS GENERALES	29,246,890.40	38,668,737.02	9,421,846.62

40000 TRANSFERENCIAS, ASIGNACIONES, SUBSIDIOS Y OTRAS AYUDAS	447,670,133.47	495,793,970.10	48,123,836.63
41000 TRANSFERENCIAS INTERNAS Y			50,000,000,00
ASIGNACIONES AL SECTOR PÚBLICO	255,300,000.00	311,600,000.00	56,300,000.00
43000 SUBSIDIOS Y SUBVENCIONES	107,214,261.91	105,006,440.34	-2,207,821.57
44000 AYUDAS SOCIALES	81,166,581.45	75,200,755.45	-5,965,826.00
49000 TRANSFERENCIAS	3,989,290.11	3,986,774.31	-2,515.80
50000 BIENES MUEBLES, INMUEBLES E			
INTANGIBLES	30,254,338.76	3,288,611.49	-26,965,727.27
51000 MOBILIARIO Y EQUIPO DE			0.705.054.04
ADMINISTRACIÓN	10,874,338.76	1,138,384.75	-9,735,954.01
52000 MOBILIARIO Y EQUIPO EDUCACIONAL Y			
RECREATIVO	0.00	48,276.76	48,276.76
53000 EQ MEDICO Y DE LABORATORIOS	0.00	110,428.40	110,428.40
54000 VEHÍCULOS Y EQUIPO DE TRANSPORTE	15,000,000.00	1,562,640.00	-13,437,360.00
55000 EQ DE DEFENSA Y SEGURIDAD	0.00	0.00	0.00
56000 MAQUINARIA, OTROS EQUIPOS Y			
HERRAMIENTAS	1,880,000.00	428,881.58	-1,451,118.42
58000 BIENESINMUEBLES	0.00	0.00	0.00
59000 ACTIVOS INTANGIBLES	2,500,000.00	0.00	-2,500,000.00

60000	INVERSIÓN PÚBLICA	240,573,000.00	342,738,468.75	102,165,468.75





Año XXXI	Número	86	4 1	Noviembre 2021
61000 OBRA PÚBLICA EN BIEN PÚBLICO	IES DE DOMINIO	240,573,000.00	339,015,092.38	98,442,092.38
62000 OBRA PÚBLICA EN BIEN	IES PROPIOS	0.00	3,723,376.37	3,723,376.37

90000 DEUDA PÚBLICA	30,000,000.00	10,200,000.00	-19,800,000.00
91000 AMORTIZACIÓN DE LA DEUDA PÚBLICA	0.00	0.00	0.00
92000 INTERESES DE LA DEUDA PÚBLICA	0.00	0.00	0.00
93000 ADEUDOS DE EJERCICIOS ANTERIORES	30,000,000.00	10,200,000.00	-19,800,000.00
TOTAL	2,703,000,000.00	2,858,449,268.75	155,449,268.75

SEGUNDO. - Túrnese a la Secretaría del Ayuntamiento el presente dictamen para su inclusión en la orden del día de la próxima Sesión de Cabildo. - Firmando al calce para su debida constancia - TORREÓN, COAH. A 23 DE JULIO DE 2021 - H. COMISIÓN DE HACIENDA, PATRIMONIO Y CUENTA PÚBLICA. - Sesión de comisión ordinaria número 69, punto VI del orden del día, realizada mediante videoconferencia de conformidad con el acuerdo de Cabildo del 29 de abril del 2020, en la Ciudad de Torreón, Coahuila de Zaragoza, a los 23 días del mes de julio del 2021.""""

Una vez analizada y discutida la propuesta, se aprobó por Mayoría de 15 (quince) votos a favor y 5 (cinco) votos en contra de los C.C.: Quinto Regidor, Esteban Antonio Soto Durán;

Sexta Regidora, Rosa Isela Gallegos Barboza;

Séptimo Regidor, Jesús Javier Gómez Ledezma;

Décimo Tercer Regidor, José Ignacio Corona Rodríguez;

Décima Sexta Regidora, Leonor Jacob Rodríguez; y se tomó el siguiente **ACUERDO**:

Con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95, 102 fracción X del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; artículos 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento; **SE RESUELVE:**

Primero.- Se autoriza la primera modificación al Presupuesto de Egresos para el ejercicio fiscal 2021, para quedar de la manera que se muestra en el resolutivo



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021 primero del dictamen anteriormente expuesto. Lo anterior en los términos y condiciones establecidos en el dictamen presentado.

Segundo.- Notifíquese el presente Acuerdo a las Direcciones de Contraloría, Tesorería y a los demás interesados para el cumplimiento que a cada una de ellos corresponda.

OCTAVO PUNTO DEL ORDEN DEL DÍA.- PRESENTACIÓN, DISCUSIÓN Y EN SU CASO APROBACIÓN DEL DICTAMEN DE LA COMISIÓN DE HACIENDA, PATRIMONIO Y CUENTA PÚBLICA, RELATIVO A LA PRESENTACIÓN, EXAMEN, GLOSA, Y APROBACIÓN DEL AVANCE DE GESTIÓN FINANCIERA CORRESPONDIENTE AL SEGUNDO TRIMESTRE DEL EJERCICIO FISCAL 2021.

En relación al octavo punto del orden del día, el Secretario del R. Ayuntamiento cedió el uso de la voz Primera Síndica, Sandra Guadalupe Mijares Acuña, Presidenta de la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública, quien dio lectura al Dictamen que al respecto se emitió en los siguientes términos:

""" DICTAMEN DE LA COMISIÓN DE HACIENDA, PATRIMONIO Y CUENTA PÚBLICA, RELATIVO A LA PRESENTACIÓN, EXAMEN, APROBACIÓN GESTIÓN DEL AVANCE DE **FINANCIERA** CORRESPONDIENTE AL SEGUNDO TRIMESTRE DEL EJERCICIO FISCAL 2021. - H. CABILDO DEL REPUBLICANO AYUNTAMIENTO DEL MUNICIPIO **DE TORREÓN, COAHUILA: -** De conformidad con lo dispuesto en el artículo 84 y demás relativos aplicables del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento de Torreón, Coahuila de Zaragoza vigente, la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública en su Sexagésima Novena sesión ordinaria celebrada el día 23 de julio de 2021, a las 13:03 horas, mediante videoconferencia en atención al acuerdo de Cabildo de fecha 29 de abril del año 2020, acreditando el quórum legal para tales efectos, procede a sustanciar el expediente respectivo, emitiendo el dictamen correspondiente al tenor de los siguientes apartados: - I.-ANTECEDENTES: - PRIMERO. - Con fecha 21 de julio del 2021; El C. Secretario del R. Ayuntamiento de Torreón, Coahuila de Zaragoza, remitió a la Ing. Sandra Guadalupe Mijares Acuña, Presidenta de la H. Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública, mediante oficio número SRA/4214/2021, el expediente número TMT/351/2021 y sus anexos, firmado por la C. Tesorera



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Municipal, Ing. MARIA MAYELA RAMÍREZ SORDO, para que el Informe de Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del ejercicio fiscal 2021 sea entregado a la Comisión de Hacienda, Patrimonio y Cuenta Pública de conformidad con el artículo 129 fracción X del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza y 21 fracción XI del Reglamento Orgánico de la Administración Pública Municipal de Torreón, Coahuila de Zaragoza. -SEGUNDO. – El día 21 de julio de 2021, la Presidenta de la Comisión, giró oficio a las y los integrantes de la misma, para la reunión de trabajo de la Comisión a efecto de elaborar el dictamen y, en su caso, realizar las actuaciones necesarias para sustanciar el expediente; y - II.- CONSIDERANDO - PRIMERO. – Que esta Comisión es competente para dictaminar el presente asunto, de conformidad a lo dispuesto en los artículos 107, 112 Fracción IV y demás relativos aplicables del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza, y 32 inciso a), 40, 74, 75, 81, 82, 83, 84, 85 y demás relativos aplicables del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento de Torreón, Coahuila de Zaragoza; - SEGUNDO. -Que del expediente analizado se desprende el contenido de 93 fojas relativo al Informe Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del ejercicio 2021. - TERCERO. - Que con fundamento en el artículo 21, fracción XI del Reglamento Orgánico de la Administración Pública del Municipio de Torreón, Coahuila de Zaragoza, artículo 129 fracción X del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza y 342 del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza la Tesorería Municipal de Torreón, presentó en tiempo y forma el Informe de Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del Ejercicio 2021, para su análisis, discusión y en su caso aprobación llegando a los siguientes: - III.- RESOLUTIVOS - PRIMERO. - Una vez presentado, analizado y discutido el Informe de Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del Ejercicio 2021, y con fundamento en el artículo 40 inciso d) del Reglamento Interior del Republicano Ayuntamiento de Torreón Coahuila de Zaragoza, 102 fracción V numeral 7, 112 fracción IV, 129 fracción X y demás relativos aplicables del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza, fue sometido a votación en donde se registraron los votos a favor de las y los ediles CC. SANDRA GUADALUPE MIJARES ACUÑA, DULCE MARÍA DE LAS MERCEDES PEREDA EZQUERRA V EDUARDO HÉCTOR GONZÁLEZ MADERO; así como los votos en contra de las y los ediles CC. ESTEBAN ANTONIO SOTO DURÁN, JOSÉ IGNACIO GARCÍA CASTILLO, LEONOR JACOB RODRÍGUEZ Y JOSÉ IGNACIO CORONA RODRÍGUEZ, teniendo como NO aprobado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Segundo Trimestre del Ejercicio Fiscal 2021. - SEGUNDO. – Túrnese a la Secretaría del Ayuntamiento el presente dictamen para su inclusión en la orden del día de la próxima Sesión de Cabildo. - Firmando al calce para su debida constancia. - TORREÓN, COAH. A 23 DE JULIO DE 2021. - H. COMISIÓN DE HACIENDA, PATRIMONIO Y CUENTA PÚBLICA - Sesión de comisión ordinaria número 69, punto IV del orden del día, realizada mediante videoconferencia de conformidad con el acuerdo de Cabildo del 29 de abril del 2020, en la Ciudad de Torreón, Coahuila de Zaragoza, a los 23 días del mes de Julio del 2021.""""

Una vez analizada y discutida la propuesta, se aprobó por Mayoría de 14 (catorce) votos a favor y 6 (seis) votos en contra de los C.C.: Primer Regidor, José Ignacio García Castillo;

Quinto Regidor, Esteban Antonio Soto Durán;

Sexta Regidora, Rosa Isela Gallegos Barboza;

Séptimo Regidor, Jesús Javier Gómez Ledezma;

Décimo Tercer Regidor, José Ignacio Corona Rodríguez;

Décima Sexta Regidora, Leonor Jacob Rodríguez; y se tomó el siguiente

ACUERDO:

ACUERDO:

Con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95 y 102 fracción V numeral 7 y fracción X del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; artículos 338, 339, 340 y 341 del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza; artículo 11, 15 y 16 de la Ley de Rendición de Cuentas y Fiscalización Superior del Estado de Coahuila de Zaragoza; artículos 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento; **SE RESUELVE**:

Primero.- Se aprueba el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del ejercicio 2021 presentado por la Tesorería Municipal, en los términos previamente establecidos en el dictamen presentado; quedando de la siguiente manera:

TESORERÍA MUNICIPAL DE TORREÓN Estado de Actividades

Del 01 de enero al 30 de junio de 2021 y 2020





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021 2021 2020 **INGRESOS Y OTROS BENEFICIOS** 830.572.465.66 735.813.802.08 Ingresos de Gestión 418,884,532.55 Impuestos 479,521,479.13 Cuotas y Aportaciones de Seguridad Social 0.00 0.00 Contribuciones de Mejoras 35,132,033.71 30,807,832.17 Derechos 270,132,385.36 244,942,392.29 Productos 8,994,035.09 8,422,263.45 Aprovechamientos 36,792,532.37 32,756,781.62 Ingresos por Venta de Bienes y Prestación de Servicios 0.00 0.00 Participaciones, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal, Fondos Distintos de 833,580,251.93 872,300,592.45 Aportaciones, Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y Jubilaciones Participaciones, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal y 872,300,592.45 818,583,990.33 Fondos Distintos de Aportaciones Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y Jubilaciones 0.00 14.996.261.60 Otros Ingresos y Beneficios 0.00 0.00 Ingresos Financieros 0.00 0.00 Incremento por Variación de Inventarios 0.00 0.00 0.00 Disminución del Exceso de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia 0.00 0.00 Disminución del Exceso de Provisiones 0.00 Otros Ingresos y Beneficios Varios 0.00 0.00 Total de Ingresos y Otros Beneficios 1,702,873,058.11 1,569,394,054.01 GASTOS Y OTRAS PÉRDIDAS Gastos de Funcionamiento 884,457,847.39 842,009,372.40 Servicios Personales 484,107,884.32 449,931,566.38 42,783,087.85 Materiales y Suministros 42,528,184.40 357,821,778.67 349,294,718.17 Servicios Generales Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas 289,082,760.78 266,413,479.92 Transferencias Internas y Asignaciones al Sector Público 144.846.128.19 139.114.994.96 Transferencias al Resto del Sector Público 0.00 0.00 Subsidios y Subvenciones 102,115,408.90 98,878,279.44 Ayudas Sociales 38,134,449.38 24,430,915.41 Pensiones y Jubilaciones 0.00 0.00 Transferencias a Fideicomisos, Mandatos y Contratos Análogos 0.00 0.00 Transferencias a la Seguridad Social 0.00 0.00 Donativos 3,986,774.31 3,989,290.11 Transferencias al Exterior 0.00 0.00 0.00 Participaciones y Aportaciones 0.00 0.00 Participaciones 0.00 Aportaciones 0.00 0.00 0.00 0.00 Intereses, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública 334,086.92 Intereses de la Deuda Pública 0.00 334,086.92 Comisiones de la Deuda Pública 0.00 0.00 0.00 Gastos de la Deuda Pública 0.00 0.00 Costo por Coberturas 0.00 Apoyos Financieros 0.00 0.00 Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias 0.00 0.00 Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones 0.00 0.00 0.00 0.00 Disminución de Inventarios 0.00 0.00 Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia 0.00 0.00





Año XXXI 86 4 Noviembre 2021 Número

Aumento por Insuficiencia de Provisiones

Otros Gastos

19,833,069.94

0.00

0.00

0.00 31,985,498.10

0.00

Inversión Pública no Capitalizable

19,833,069.94

31,985,498.10

Total de Gastos y Otras Pérdidas

Inversión Pública

1,193,373,678.11

1,140,742,437.34

Resultados del Ejercicio (Ahorro/Desahorro)

509,499,380.00

428,651,616.67

TESORERÍA MUNICIPAL DE TORREÓN Estado de Situación Financiera

Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020

	AI 30	de junio de 20.	21 y al 31 de diciembre d	ue 2020	
ACTIVO	<u>2021</u>	<u>2020</u>	PASIVO	<u>2021</u>	<u>2020</u>
Activo Circulante			Pasivo Circulante		
Efectivo y Equivalentes	527,309,212.37	235,345,750.07	Cuentas por Pagar a Corto Plazo	97,577,338.01	274,582,148.06
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes	303,871,132.18	289,165,403.24	Documentos por Pagar a Corto Plazo	0.00	0.00
Derechos a Recibir Bienes o Servicios	748,151.28	2,258,946.76	Porción a Corto Plazo de la Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.00
Inventarios	676,789.08	676,789.08	Títulos y Valores a Corto Plazo	0.00	0.00
Almacenes	0.00	0.00	Pasivos Diferidos a Corto Plazo	0.00	0.00
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos Circulantes	0.00	0.00	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o Administración a Corto Plazo	0.00	0.00
Otros Activos Circulantes	0.00	0.00	Provisiones a Corto Plazo	0.00	0.00
			Otros Pasivos a Corto Plazo	3,795,977.77	859,617.51
Total de Activos Circulantes	832,605,284.91	527,446,889.15			
			Total de Pasivos Circulantes	101,373,315.78	275,441,765.57
Activo No Circulante Inversiones Financieras a Largo	0.00	0.00	Pasivo No Circulante		
Plazo Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes a Largo Plazo	1,179,919.62	1,179,919.62	Cuentas por Pagar a Largo Plazo	0.00	0.00
Bienes Inmuebles, Infraestructura y Construcciones en Proceso	1,050,571,054.38	1,142,455,532.54	Documentos por Pagar a Largo Plazo	0.00	0.00
Bienes Muebles	474,764,714.91	473,076,546.95	Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.00
Activos Intangibles	12,434,105.34	12,434,105.34	Pasivos Diferidos a Largo Plazo	0.00	0.00
Depreciación, Deterioro y Amortización Acumulada de Bienes	0.00	0.00	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o en Administración a Largo Plazo	0.00	0.00
Activos Diferidos	451,631.48	1,912,960.26	Provisiones a Largo Plazo	0.00	0.00





Año XXXI Estimación por	Nú	imero	86		4 Novien	nbre 2021
Pérdida o Deterioro de Activos no Circulantes	0.00		0.00			
Otros Activos no Circulantes	0.00		0.00	Total de Pasivos No Circulantes	0.00	0.00
Total de Activos No Circulantes	1,539,401,425.73	1,631,059	9,064.71	Total del Pasivo	101,373,315.78	275,441,765.57
Total del Activo	2,372,006,710.64	2,158,505	5,953.86	HACIENDA PÚBLICA/PATRIMONIO		
				Hacienda Pública/Patrimonio Contribuido	0.00	0.00
				Aportaciones	0.00	0.00
				Donaciones de Capital	0.00	0.00
				Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	0.00	0.00
				Hacienda Pública/Patrimonio Generado	2,270,633,394.85	1,883,064,188.28
				Resultados del Ejercicio (Ahorro/ Desahorro)	509,499,380.00	315,502,187.10
				Resultados de Ejercicios Anteriores	3,544,908,249.73	3,353,535,373.61
				Revalúos	612,461,766.68	612,461,766.68
				Reservas	0.00	0.00
				Rectificaciones de Resultados de Ejercicios Anteriores	-2,396,236,001.56	-2,398,435,139.11
				Exceso o Insuficiencia en la Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	0.00	0.00
				Resultado por Posición Monetaria	0.00	0.00
				Resultado por Tenencia de Activos no Monetarios	0.00	0.00
				Total Hacienda Pública/Patrimonio	2,270,633,394.85	1,883,064,188.28
				Total del Pasivo y Hacienda Pública/Patrimonio	2,372,006,710.63	2,158,505,953.85

Segundo.- Envíese al H. Congreso del Estado y a la Auditoría Superior del Estado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre de 2021 presentado por la Tesorería Municipal.



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Tercero.- Se instruye a la Secretaría del R. Ayuntamiento, para que proceda a la publicación del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre de 2021 presentado por la Tesorería Municipal, en el Periódico Oficial del Estado y en la Gaceta Municipal.

Cuarto.- Notifíquese el presente Acuerdo a las Direcciones de Tesorería y Contraloría, para el cumplimiento que a cada una de ellas corresponda.

NOVENO PUNTO DEL ORDEN DEL DÍA.- PRESENTACIÓN, DEL AVANCE DE GESTIÓN FINANCIERA CORRESPONDIENTE AL SEGUNDO TRIMESTRE DEL EJERCICIO DOS MIL VEINTIUNO, DE LOS SIGUIENTES ORGANISMOS DESCENTRALIZADOS; SISTEMA MUNICIPAL DE AGUAS Y SANEAMIENTO DE TORREÓN (SIMAS); SISTEMA PARA EL DESARROLLO INTEGRAL DE LA FAMILIA (DIF); CONSEJO PROMOTOR PARA EL DESARROLLO DE LAS RESERVAS TERRITORIALES DE TORREÓN (COPRODER); DIRECCIÓN DE PENSIONES Y BENEFICIOS SOCIALES PARA LOS TRABAJADORES AL SERVICIO DEL MUNICIPIO DE TORREÓN; CONSEJO DE ADMINISTRACIÓN DEL PARQUE ECOLÓGICO FUNDADORES; INSTITUTO MUNICIPAL DE LA MUJER; INSTITUTO MUNICIPAL DE PLANEACIÓN Y COMPETITIVIDAD DE TORREÓN (IMPLAN); SISTEMA INTEGRAL DE MANTENIMIENTO VIAL DE TORREÓN; INSTITUTO MUNICIPAL DE CULTURA Y EDUCACIÓN DEL MUNICIPIO DE TORREÓN.

En el desahogo del noveno punto del orden del día, el Secretario del R. Ayuntamiento manifestó a los señores Ediles que previamente les fue entregado a cada uno de ellos el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 de los Organismos Descentralizados.

Una vez visto, se da por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Sistema Municipal de Aguas** y **Saneamiento de Torreón (SIMAS)**, y con fundamento en lo dispuesto por los



Año XXXI

Número 86

4 Noviembre 2021
artículos 25, 95, 102 fracción V numeral 7, y 104 inciso E) fracción II del Código
Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; 339, 341, 342, 343 y 344 del
Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza; 10,
11, 12 y 13 de la Ley de Rendición de Cuentas y Fiscalización Superior del Estado
de Coahuila de Zaragoza; y 86 y 110 del Reglamento Interior del R.
Ayuntamiento, **SE RESUELVE**:

Primero.- Se tiene por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Sistema Municipal de Aguas y Saneamiento de Torreón (SIMAS). El resumen del Avance de Gestión financiera presentado, es el siguiente:

SISTEMA MUNICIPAL DE AGUAS Y SANEAMIENTO DE TORREON COAHUILA							
Estado de Actividades							
Del 01 de abril al 30 de junio de 2021 y 2020							
	<u>2021</u>	2020					
INGRESOS Y OTROS BENEFICIOS							
Ingresos de Gestión	219,713,446.68	177,302,685.09					
Impuestos	0.00	0.00					
Cuotas y Aportaciones de Seguridad Social	0.00	0.00					
Contribuciones de Mejoras	0.00	0.00					
Derechos	0.00	0.00					
Productos	0.00	0.00					
Aprovechamientos	0.00	0.00					
Ingresos por Venta de Bienes y Prestación de Servicios	219,713,446.68	177,302,685.09					
Participaciones, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal, Fondos Distintos de Aportaciones, Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y Jubilaciones	0.00	0.00					
Participaciones, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal y Fondos Distintos de Aportaciones	0.00	0.00					
Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y Jubilaciones	0.00	0.00					
Otros Ingresos y Beneficios	0.00	0.00					
Ingresos Financieros	0.00	0.00					
Incremento por Variación de Inventarios	0.00	0.00					
Disminución del Exceso de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia	0.00	0.00					
Disminución del Exceso de Provisiones	0.00	0.00					
Otros Ingresos y Beneficios Varios	0.00	0.00					
Total de Ingresos y Otros Beneficios	219,713,446.68	177,302,685.09					



86 Año XXXI Número 4 Noviembre 2021 GASTOS Y OTRAS PÉRDIDAS 194,243,808.55 168,492,551.94 Gastos de Funcionamiento Servicios Personales 75,529,729.77 69,303,453.99 Materiales y Suministros 16,004,307.95 11,434,978.66 102,709,770.83 87,754,119.29 Servicios Generales Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas 16,064,835.72 14,594,818.08 Transferencias Internas y Asignaciones al Sector Público 0.00 0.00 0.00 Transferencias al Resto del Sector Público 0.00 Subsidios y Subvenciones 3,667,474.46 3,461,254.15 Ayudas Sociales 1,076,782.01 827.425.50 11 320 579 25 10 306 138 43 Pensiones v Jubilaciones 0.00 Transferencias a Fideicomisos, Mandatos y Contratos Análogos 0.00 Transferencias a la Seguridad Social 0.00 0.00 Donativos 0.00 0.00 0.00 Transferencias al Exterior 0.00 Participaciones y Aportaciones 0.00 0.00 Participaciones 0.00 0.00 Aportaciones 0.00 0.00 Convenios 0.00 0.00 Intereses, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública 0.00 0.00 Intereses de la Deuda Pública 0.00 0.00 Comisiones de la Deuda Pública 0.00 0.00 Gastos de la Deuda Pública 0.00 0.00 Costo por Coberturas 0.00 0.00 Apoyos Financieros 0.00 0.00 Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias 11,908,027.25 11,765,253.72 11,908,027.25 11,765,253.72 Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones Provisiones 0.00 0.00 Disminución de Inventarios 0.00 0.00 Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia 0.00 0.00 0.00 Aumento por Insuficiencia de Provisiones Otros Gastos 0.00 0.00 Inversión Pública 0.00 0.00 Inversión Pública no Capitalizable 0.00 0.00 Total de Gastos y Otras Pérdidas 222.216.671.52 194,852,623.74 Resultados del Ejercicio (Ahorro/Desahorro) -2,503,224.84 -17,549,938.65





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

SISTEMA MUNICIPAL DE AGUAS Y SANEAMIENTO DE TORREON COAHUILA Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020

ACTIVO	<u>2021</u>	<u>2020</u>	PASIVO	<u>2021</u>	<u>2020</u>
Activo Circulante			Pasivo Circulante		
Efectivo y Equivalentes	45,178,329.32	41,102,168.92	Cuentas por Pagar a Corto Plazo	214,331,095.46	185,573,002.39
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes	52,847,607.67	39,048,117.45	Documentos por Pagar a Corto Plazo	0.00	0.00
Derechos a Recibir Bienes o Servicios	395,664.75	395,664.75	Porción a Corto Plazo de la Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.00
Inventarios	0.00	0.00	Títulos y Valores a Corto Plazo	0.00	0.00
Almacenes	5,448,801.46	3,021,399.59	Pasivos Diferidos a Corto Plazo	0.00	0.00
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos Circulantes	0.00	0.00	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o Administración a Corto Plazo	0.00	0.00
Otros Activos Circulantes	0.00	0.00	Provisiones a Corto Plazo	71,144,019.95	60,504,359.05
			Otros Pasivos a Corto Plazo	0.00	0.00
Total de Activos Circulantes	103,870,403.20	83,567,350.71			
			Total de Pasivos Circulantes	285,475,115.41	246,077,361.4
Activo No Circulante					
Inversiones Financieras a Largo Plazo	0.00	0.00	Pasivo No Circulante		
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes a Largo Plazo	0.00	0.00	Cuentas por Pagar a Largo Plazo	0.00	0.00
Bienes Inmuebles, Infraestructura y Construcciones en Proceso	1,109,783,437.35	1,067,656,687.77	Documentos por Pagar a Largo Plazo	0.00	0.00
Bienes Muebles	1,362,385,623.34	1,364,881,500.05	Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.00
Activos Intangibles	33,893,218.35	33,873,218.35	Pasivos Diferidos a Largo Plazo	0.00	0.00
Depreciación, Deterioro y Amortización Acumulada de Bienes	-641,709,654.40	-622,459,837.51	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o en Administración a Largo Plazo	0.00	0.00
Activos Diferidos	0.00	0.00	Provisiones a Largo Plazo	0.00	0.00
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos no Circulantes	0.00	0.00			
Otros Activos no Circulantes	0.00	0.00	Total de Pasivos No Circulantes	0.00	0.00
Total de Activos No Circulantes	1,864,352,624.64	1,843,951,568.66	Total del Pasivo	285,475,115.41	246,077,361.44
Total del Activo	1,968,223,027.84	1,927,518,919.37	HACIENDA PÚBLICA/PATRIMONIO		



2021	4 Noviembre		86	Número	Año XXXI
780,156,786.8	780,156,786.88	Hacienda Pública/Patrimonio Contribuido			
376,475,310.72	376,475,310.72	Aportaciones			
0.00	0.00	Donaciones de Capital			
403,681,476.16	403,681,476.16	Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio			
901,284,771.05	902,591,125.55	Hacienda Pública/Patrimonio Generado			
31,831,281.73	-1,102,362.68	Resultados del Ejercicio (Ahorro/ Desahorro)			
875,104,282.57	906,935,564.30	Resultados de Ejercicios Anteriores			
0.00	0.00	Revalúos			
0.00	0.00	Reservas			
-5,650,793.25	-3,242,076.07	Rectificaciones de Resultados de Ejercicios Anteriores			
0.00	0.00	Exceso o Insuficiencia en la Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio			
0.00	0.00	Resultado por Posición Monetaria			
0.00	0.00	Resultado por Tenencia de Activos no Monetarios			
1,681,441,557.9	1,682,747,912.43	Total Hacienda Pública/Patrimonio			
1,927,518,919.3	1,968,223,027.84	Total del Pasivo y Hacienda Pública/Patrimonio			

Segundo.- Envíese al H. Congreso del Estado y a la Auditoria Superior del Estado, el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Sistema Municipal de Aguas y Saneamiento de Torreón (SIMAS)** presentado.

Tercero.- Se instruye a la Secretaría del R. Ayuntamiento, para que proceda a la publicación del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Sistema Municipal de Aguas y Saneamiento de Torreón** (SIMAS), en el Periódico Oficial del Estado y en la Gaceta Municipal.



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Cuarto.- Notifíquese el presente acuerdo a la Dirección General del Contraloría, al Sistema Municipal de Aguas y Saneamiento de Torreón (SIMAS), así como a los demás interesados para el trámite y cumplimiento que a cada uno de ellos corresponda.

* Una vez visto, se da por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia (DIF), y con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95, 102 fracción V numeral 7, y 104 inciso E) fracción II del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; 339, 341, 342, 343 y 344 del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza; 10, 11, 12 y 13 de la Ley de Rendición de Cuentas y Fiscalización Superior del Estado de Coahuila de Zaragoza; y 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento, SE RESUELVE:

Primero.- Se tiene por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia (DIF)**. El resumen del Avance de Gestión financiera presentado, es el siguiente:

SISTEMA PARA EL DESARROLLO INTEGRAL DE LA FAMILIA DEL MUNICIPIO DE **TORREON ESTADO DE ACTIVIDADES 2DO TRIMESTRE 2021** 2DO TRIMESTRE 2021 2DO TRIMESTRE 2020 CONCEPTO INGRESOS Y OTROS BENEFICIOS INGRESOS DE LA GESTIÓN: 1,595,056.64 936,767.00 IMPUESTOS CUOTAS Y APORTACIONES DE SEGURIDAD SOCIAL CONTRIBUCIONES DE MEJORAS DERECHOS PRODUCTOS DE TIPO CORRIENTE APROVECHAMIENTOS DE TIPO CORRIENTE INGRESOS POR VENTA DE BIENES Y SERVICIOS 1.595.056.64 936,767.00



4 Noviembre 2021 Número 86

INGRESOS NO COMPRENDIDOS EN LAS FRACCIONES DE LA LEY DE INGRESOS CAUSADOS EN EJERCICIOS FISCALES

ANTERIORES PENDIENTES DE LIQUIDACION O PAGO

PARTICIPACIONES, APORTACIONES, TRANSFERENCIAS, ASIGNACIONES, SUBSIDIOS Y OTRAS AYUDAS 19,650,000.00 21,037,741.00

PARTICIPACIONES Y APORTACIONES

TRANSFERENCIA, ASIGNACIONES, SUBSIDIOS Y OTRAS AYUDAS 19,650,000.00 21,037,741.00

OTROS INGRESOS Y BENEFICIOS 2,586.10 1,095.26 INGRESOS FINANCIEROS 2,586.10 1,095.26

INCREMENTO POR VARIACIÓN DE INVENTARIOS

DISMINUCIÓN DEL EXCESO DE ESTIMACIONES POR PÉRDIDA O DETERIORO U OBSOLESCENCIA

DISMINUCIÓN DEL EXCESO DE PROVISIONES

OTROS INGRESOS Y BENEFICIOS VARIOS

TOTAL DE INGRESOS Y OTROS BENEFICIOS 21,247,642.74 21,975,603.26

GASTOS Y OTRAS PÉRDIDAS

GASTOS DE FUNCIONAMIENTO 17,342,938.21 15,976,650.84

14,453,370.08 14,021,177.20 SERVICIOS PERSONALES 1,006,381.60 371,013.95 MATERIALES Y SUMINISTROS

1,883,186.53 1,584,459.69 SERVICIOS GENERALES

TRANSFERENCIA. ASIGNACIONES, SUBSIDIOS Y OTRAS AYUDAS 3.820.284.70 3.116.097.95 TRANSFERENCIAS INTERNAS Y ASIGNACIONES AL SECTOR PUBLICO 3,116,097.95 3.820.284.70

TRANSFERENCIAS AL RESTO DEL SECTOR PUBLICO

SUBSIDIOS Y SUBVENCIONES

AYUDAS SOCIALES

PENSIONES Y JUBILADOS

TRANSFERENCIAS A FIDEICOMISOS, MANDATOSY CONTRATOS ANALOGOS

TRANSFERENCIAS A LA SEGURIDAD SOCIAL

DONATIVOS

TRANSFERENCIAS AL EXTERIOR

PARTICIPACIONES Y APORTACIONES

PATICIPACIONES

APORTACIONES

CONVENIOS

INTERESES, COMISIONES Y OTROS GASTOS DE LA DEUDA PUBLICA

INTERESES DE LA DEUDA PUBLICA

COMISIONES DE LA DEUDA PUBLICA

GASTOS DE LA DEUDA PUBLICA

COSTO POR COBERTURAS

APOYOS FINANCIEROS

OTROS GASTOS Y PERDIDAS EXTRAORDINARIAS

ESTIMACIONES, DEPRECIACIONES, DETERIOROS, OBSOLENCIA Y AMORTIZACIONES

PROVISIONES

DISMINUCION DE INVENTARIOS

AUMENTO POR INSUFICIENCIA DE ESTIMACIONES POR PERDIDA O DETERIORO Y OBSOLENCIA

AUMENTO POR INSUFICIENCIA DE PROVISIONES

OTROS GASTOS





Año XXXI INVERSION PUBLICA	Número	86	4 Noviembr	e 2021
INVERSION PUBLICA NO CAPITALIZABLE				
TOTAL DE GASTOS Y OTRAS PÉRDIDAS			21,163,222.91	19,092,748.79
RESULTADOS DEL EJERCICIO (AHORRO/DE	SAHORRO)		84,419.83	2,882,854.47

Segundo.- Envíese al H. Congreso del Estado y a la Auditoria Superior del Estado, el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia (DIF)** presentado.

Tercero.- Se instruye a la Secretaría del R. Ayuntamiento, para que proceda a la publicación del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia (DIF)**, en el Periódico Oficial del Estado y en la Gaceta Municipal.

Cuarto.- Notifíquese el presente acuerdo a la Dirección General del Contraloría, al Sistema para el Desarrollo Integral de la Familia (DIF), así como a los demás interesados para el trámite y cumplimiento que a cada uno de ellos corresponda.

* Una vez visto, se da por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Consejo Promotor para el Desarrollo de las Reservas Territoriales de Torreón (COPRODER), y con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95, 102 fracción V numeral 7, y 104 inciso E) fracción II del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; 339, 341, 342, 343 y 344 del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza; 10, 11, 12 y 13 de la Ley de Rendición de Cuentas y Fiscalización Superior del Estado de Coahuila de Zaragoza; y 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento, SE RESUELVE:

Primero.- Se tiene por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Consejo Promotor para el Desarrollo de las Reservas Territoriales de Torreón (COPRODER)**. El resumen del Avance de Gestión financiera presentado, es el siguiente:

CONSEJO PROMOTOR PARA EL DESARROLLO DE LAS RESERVAS TERRITORIALES DE TORREON





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Ano XXXI	Númer	0 86	<u> </u>	4 Noviembre 2	2021
	i i	Estado de Situ	ación Financiera		
	Al 30 de ju	nio de 2021 y	al 31 de diciembre de 2020		
ACTIVO	<u>2021</u>	2020	PASIVO	<u>2021</u>	2020
Activo Circulante			Pasivo Circulante		
Efectivo y Equivalentes	33,439,933.25	29,485,455.29	Cuentas por Pagar a Corto Plazo	1,199.61	1,199.61
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes	72,589.37	72,589.37	Documentos por Pagar a Corto Plazo	0.00	0.00
Derechos a Recibir Bienes o Servicios	158,583.02	158,583.02	Porción a Corto Plazo de la Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.00
Inventarios	0.00	0.00	Títulos y Valores a Corto Plazo	0.00	0.00
Almacenes	0.00	0.00	Pasivos Diferidos a Corto Plazo	754,486.15	1,168,561.04
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos Circulantes	0.00	0.00	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o Administración a Corto Plazo	0.00	0.00
Otros Activos Circulantes	0.00	0.00	Provisiones a Corto Plazo	0.00	0.00
			Otros Pasivos a Corto Plazo	0.00	0.00
Total de Activos Circulantes	33,671,105.64	29,716,627.68			
			Total de Pasivos Circulantes	755,685.76	1,169,760.65
Activo No Circulante					
Inversiones Financieras a Largo Plazo	2,348.15	2,341.88	Pasivo No Circulante		
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes a Largo Plazo	9,222,703.45	13,269,167.63	Cuentas por Pagar a Largo Plazo	0.00	0.00
Bienes Inmuebles, Infraestructura y Construcciones en Proceso	35,093,116.71	33,671,719.46	Documentos por Pagar a Largo Plazo	12,461.78	15,337.70
Bienes Muebles	912,888.04	824,732.68	Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.00
Activos Intangibles	25,247.40	25,247.40	Pasivos Diferidos a Largo Plazo	949,129.40	1,483,014.80
Depreciación, Deterioro y Amortización Acumulada de Bienes	-852,337.67	-801,334.75	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o en Administración a Largo Plazo	0.00	0.00
Activos Diferidos	0.00	0.00	Provisiones a Largo Plazo	0.00	0.00
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos no Circulantes	0.00	0.00			
Otros Activos no Circulantes	0.00	0.00	Total de Pasivos No Circulantes	961,591.18	1,498,352.50
Total de Activos No Circulantes	44,403,966.08	46,991,874.30	Total del Pasivo	1,717,276.94	2,668,113.15
Total del Activo	78,075,071.72	76,708,501.98	HACIENDA PÚBLICA/PATRIMONIO		
			Hacienda Pública/Patrimonio Contribuido	13,893,818.95	13,893,818.95
			Aportaciones	10,954,374.78	10,954,374.78
			Donaciones de Capital	2,939,444.17	2,939,444.17



Año XXXI	Número	86		4 Noviembre	2021
			Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	0.00	0.00
			Hacienda Pública/Patrimonio Generado	62,463,975.83	60,146,569.88
			Resultados del Ejercicio (Ahorro/ Desahorro)	896,008.70	2,751,256.11
			Resultados de Ejercicios Anteriores	23,466,996.64	20,715,740.53
			Revalúos	27,990,428.97	26,569,031.72
			Reservas	0.00	0.00
			Rectificaciones de Resultados de Ejercicios Anteriores	10,110,541.52	10,110,541.52
			Exceso o Insuficiencia en la Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	0.00	0.00
			Resultado por Posición Monetaria	0.00	0.00
			Resultado por Tenencia de Activos no Monetarios	0.00	0.00
			Total Hacienda Pública/Patrimonio	76,357,794.78	74,040,388.83
			Total del Pasivo y Hacienda Pública/Patrimonio	78,075,071.72	76,708,501.98

Segundo.- Envíese al H. Congreso del Estado y a la Auditoria Superior del Estado, el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Consejo Promotor para el Desarrollo de las Reservas Territoriales de Torreón (COPRODER) presentado.

Tercero.- Se instruye a la Secretaría del R. Ayuntamiento, para que proceda a la publicación del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Consejo Promotor para el Desarrollo de las Reservas Territoriales de Torreón (COPRODER),** en el Periódico Oficial del Estado y en la Gaceta Municipal.

Cuarto.- Notifíquese el presente acuerdo a la Dirección General del Contraloría, al Consejo Promotor para el Desarrollo de las Reservas Territoriales de Torreón (COPRODER), así como a los demás interesados para el trámite y cumplimiento que a cada uno de ellos corresponda.

* Una vez visto, se da por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 de la **Dirección de Pensiones y**





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Beneficios Sociales para los Trabajadores al Servicio del Municipio de Torreón, y con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95, 102 fracción V numeral 7, y 104 inciso E) fracción II del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; 339, 341, 342, 343 y 344 del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza; 10, 11, 12 y 13 de la Ley de Rendición de Cuentas y Fiscalización Superior del Estado de Coahuila de Zaragoza; y 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento, SE RESUELVE:

Primero.- Se tiene por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 de la Dirección de Pensiones y Beneficios Sociales para los Trabajadores al Servicio del Municipio de Torreón. El resumen del Avance de Gestión financiera presentado, es el siguiente:

Direccion de Pensiones y Beneficios Sociales para los Trabajadores al Servicio del Municipio de Torreón,

Coah·

Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020

ACTIVO	<u>2021</u>	<u>2020</u>	PASIVO	<u>2021</u>	<u>2020</u>
Activo Circulante			Pasivo Circulante		
Efectivo y Equivalentes	509,693,477.67	459,638,690.54	Cuentas por Pagar a Corto Plazo	266,832,851.51	246,573,588.53
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes	181,908,609.94	186,931,711.70	Documentos por Pagar a Corto Plazo	0.00	0.00
Derechos a Recibir Bienes o Servicios	0.00	0.00	Porción a Corto Plazo de la Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.00
Inventarios	0.00	0.00	Títulos y Valores a Corto Plazo	0.00	0.00
Almacenes	0.00	0.00	Pasivos Diferidos a Corto Plazo	0.00	0.00
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos Circulantes	0.00	0.00	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o Administración a Corto Plazo	0.00	0.00
Otros Activos Circulantes	0.00	0.00	Provisiones a Corto Plazo	0.00	0.00
			Otros Pasivos a Corto Plazo	0.00	0.00
Total de Activos Circulantes	691,602,087.61	646,570,402.24			
			Total de Pasivos Circulantes	266,832,851.51	246,573,588.53
Activo No Circulante					





Año XXXI Inversiones Financieras	Númei	ro 86		4 Noviembre	e 2021
a Largo Plazo	0.00	0.00	Pasivo No Circulante		
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes a Largo Plazo Bienes Inmuebles,	0.00	0.00	Cuentas por Pagar a Largo Plazo	0.00	0.0
Infraestructura y Construcciones en Proceso	1,360,440.36	1,360,440.36	Documentos por Pagar a Largo Plazo	0.00	0.0
Bienes Muebles	1,363,207.06	1,334,309.14	Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.0
Activos Intangibles	11,078.00	11,078.00	Pasivos Diferidos a Largo Plazo	0.00	0.0
Depreciación, Deterioro y Amortización Acumulada de Bienes	-1,827,716.23	-1,740,117.32	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o en Administración a Largo Plazo	0.00	0.0
Activos Diferidos	0.00	0.00	Provisiones a Largo Plazo	0.00	0.0
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos no Circulantes	0.00	0.00			
Otros Activos no Circulantes	0.00	0.00	Total de Pasivos No Circulantes	0.00	0.0
Total de Activos No Circulantes	907,009.19	965,710.18	Total del Pasivo	266,832,851.51	246,573,588.5
Total del Activo	692,509,096.80	647,536,112.42	HACIENDA PÚBLICA/PATRIMONIO		
			Hacienda Pública/Patrimonio Contribuido	0.00	0.0
			Aportaciones	0.00	0.0
			Donaciones de Capital	0.00	0.0
			Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	0.00	0.0
			Hacienda Pública/Patrimonio Generado	425,676,245.29	400,962,523.8
			Resultados del Ejercicio (Ahorro/ Desahorro)	24,725,886.67	53,002,562.2
			Resultados de Ejercicios Anteriores	401,446,864.52	348,444,302.3
			Revalúos	0.00	0.0
			Reservas	0.00	0.0
			Rectificaciones de Resultados de Ejercicios Anteriores	-496,505.90	-484,340.6
			Exceso o Insuficiencia en la Actualización de la Hacienda	0.00	0.0
			Pública/Patrimonio	0.00	
				0.00	0.





Año XXXI	Número	86		4 Noviembre 2021		
			Total Hacienda Pública/Patrimonio	425,676,245.29	400,962,523	
			Total del Pasivo y Hacienda Pública/Patrimonio	692,509,096.80	647,536,112	

Segundo.- Envíese al H. Congreso del Estado y a la Auditoria Superior del Estado, el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 de la Dirección de Pensiones y Beneficios Sociales para los Trabajadores al Servicio del Municipio de Torreón presentado.

Tercero.- Se instruye a la Secretaría del R. Ayuntamiento, para que proceda a la publicación del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 de la **Dirección de Pensiones y Beneficios Sociales para los Trabajadores al Servicio del Municipio de Torreón, en el Periódico Oficial del Estado y en la Gaceta Municipal.**

Cuarto.- Notifíquese el presente acuerdo a la Dirección General del Contraloría, a la Dirección de Pensiones y Beneficios Sociales para los Trabajadores al Servicio del Municipio de Torreón, así como a los demás interesados para el trámite y cumplimiento que a cada uno de ellos corresponda.

* Una vez visto, se da por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Consejo de Administración del Parque Ecológico Fundadores, y con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95, 102 fracción V numeral 7, y 104 inciso E) fracción II del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; 339, 341, 342, 343 y 344 del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza; 10, 11, 12 y 13 de la Ley de Rendición de Cuentas y Fiscalización Superior del Estado de Coahuila de Zaragoza; y 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento, SE RESUELVE:

Primero.- Se tiene por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Consejo de Administración**



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

del Parque Ecológico Fundadores. El resumen del Avance de Gestión financiera presentado, es el siguiente:

CONSEJO DE ADMINISTRACION DEL PARQUE FUNDADORES, A.C.

ESTADO DE ORIGEN Y APLICACION DE RECURSOS

2do TRIMESTRE DEL 01 DE ABRIL AL 30 DE JUNIO DEL 2021

INGRESOS

EFECTIVO Y VALORES AL INICIO DEL MES

BANCOS:

CHEQUERA \$ 314,464.82

INVERSIÓN \$ 6,000.00 CAJA CHICA \$ 3,000.00

TRANSFERENCIAS DEL MUNICIPIO \$450,000.00

\$773,464.82

INICIAL EN EFECTIVO Y VALORES

EGRESOS

GASTOS DE ADMINISTRACIÓN \$ 33,634.44

GASTOS DE MANTENIMIENTO Y REMOZAMIENTO DEL PARQUE \$ 75,765.57

GASTOS DE LIMPIEZA \$ 87,268.18

GASTOS DE MANTENIMIENTO DE ÁREAS VERDES \$ 236,748.00

TOTAL DE EGRESOS \$433,416.19

EFECTIVO Y VALORES AL FINAL DEL MES

BANCOS:

 CHEQUERA
 \$ 331,048.57

 INVERSIÓN
 \$ 6,000.00

 CAJA CHICA
 \$ 3,000.00

\$ 340,048.57

\$ 773,464.82

SUMAS IGUALES \$773,464.76





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Segundo.- Envíese al H. Congreso del Estado y a la Auditoria Superior del Estado, el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Consejo de Administración del Parque Ecológico Fundadores presentado. Tercero.- Se instruye a la Secretaría del R. Ayuntamiento, para que proceda a la publicación del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Consejo de Administración del Parque Ecológico Fundadores, en el Periódico Oficial del Estado y en la Gaceta Municipal.

Cuarto.- Notifíquese el presente acuerdo a la Dirección General del Contraloría, al Consejo de Administración del Parque Ecológico Fundadores, así como a los demás interesados para el trámite y cumplimiento que a cada uno de ellos corresponda.

* Una vez visto, se da por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Instituto Municipal de la Mujer de Torreón, y con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95, 102 fracción V numeral 7, y 104 inciso E) fracción II del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; 339, 341, 342, 343 y 344 del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza; 10, 11, 12 y 13 de la Ley de Rendición de Cuentas y Fiscalización Superior del Estado de Coahuila de Zaragoza; y 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento, SE RESUELVE:

Primero.- Se tiene por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Instituto Municipal de la Mujer de Torreón**. El resumen del Avance de Gestión financiera presentado, es el siguiente:

Instituto Municipal de la Mujer de Torreón Estado de Actividades Del 01 de abril al 30 de junio de 2021 y 2020

2021 2020





Año XXXI	Número 86	4 Noviembre	2021
INGRESOS Y	OTROS BENEFICIOS		
Ingresos de G	estión	3,277.30	0.00
In	npuestos	0.00	0.00
С	uotas y Aportaciones de Seguridad Social	0.00	0.00
С	ontribuciones de Mejoras	0.00	0.00
D	erechos	0.00	0.00
P	roductos	3,277.30	0.00
A	provechamientos	0.00	0.00
In	gresos por Venta de Bienes y Prestación de Servicios	0.00	0.00
	es, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal, Fondos Aportaciones, Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y	2,100,000.00	2,250,000.00
	articipaciones, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal y Fondos istintos de Aportaciones	0.00	0.00
Tr	ransferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y Jubilaciones	2,100,000.00	2,250,000.00
Otros Ingreso	s y Beneficios	0.00	2,440.44
In	gresos Financieros	0.00	2,440.44
In	cremento por Variación de Inventarios	0.00	0.00
D:	isminución del Exceso de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia	0.00	0.00
D	isminución del Exceso de Provisiones	0.00	0.00
0	tros Ingresos y Beneficios Varios	0.00	0.00
Total de Ingre	sos y Otros Beneficios	2,103,277.30	2,252,440.44
GASTOS Y OT	TRAS PÉRDIDAS		
Gastos de Fui	ncionamiento	1,970,750.52	1,914,817.04
Si	ervicios Personales	1,734,815.23	1,649,303.99
М	ateriales y Suministros	29,756.62	
		23,730.02	41,295.69
	ervicios Generales	206,178.67	
Se	ervicios Generales s, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas	,	224,217.36
Se Transferencia		206,178.67	224,217.36 71,975.44
So Transferencia	s, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas	206,178.67 72,732.85	224,217.36 71,975.44 0.00
So Transferencia Tr	s, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas ransferencias Internas y Asignaciones al Sector Público	206,178.67 72,732.85 0.00	224,217.36 71,975.44 0.00 0.00
Sc Transferencia TI TI Sc	s, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas ransferencias Internas y Asignaciones al Sector Público ransferencias al Resto del Sector Público	206,178.67 72,732.85 0.00 0.00	224,217.36 71,975.44 0.00 0.00
Second Se	s, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas ransferencias Internas y Asignaciones al Sector Público ransferencias al Resto del Sector Público ubsidios y Subvenciones	206,178.67 72,732.85 0.00 0.00	224,217.36 71,975.44 0.00 0.00 0.00 71,975.44
Sr Transferencia Tr Tr Sr Ag	s, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas ransferencias Internas y Asignaciones al Sector Público ransferencias al Resto del Sector Público rubsidios y Subvenciones yudas Sociales	206,178.67 72,732.85 0.00 0.00 0.00 72,732.85	71,975.44 0.00 0.00 0.00 71,975.44 0.00
Second Se	s, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas ransferencias Internas y Asignaciones al Sector Público ransferencias al Resto del Sector Público ubsidios y Subvenciones yudas Sociales ensiones y Jubilaciones	206,178.67 72,732.85 0.00 0.00 0.00 72,732.85 0.00	224,217.36 71,975.44 0.00 0.00 71,975.44 0.00 0.00
Sr Transferencia Tr Tr Sr Ay Pe	s, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas ransferencias Internas y Asignaciones al Sector Público ransferencias al Resto del Sector Público rubsidios y Subvenciones yudas Sociales ensiones y Jubilaciones ransferencias a Fideicomisos, Mandatos y Contratos Análogos	206,178.67 72,732.85 0.00 0.00 0.00 72,732.85 0.00 0.00	224,217.36 71,975.44 0.00 0.00 71,975.44 0.00 0.00 0.00
Second Se	ransferencias Internas y Asignaciones al Sector Público ransferencias al Resto del Sector Público rubsidios y Subvenciones yudas Sociales ensiones y Jubilaciones ransferencias a Fideicomisos, Mandatos y Contratos Análogos ransferencias a la Seguridad Social	206,178.67 72,732.85 0.00 0.00 0.00 72,732.85 0.00 0.00 0.00	224,217.36 71,975.44 0.00 0.00 71,975.44 0.00 0.00 0.00 0.00
Stransferencia Tr Tr St Ag Tr Tr	ransferencias Internas y Asignaciones al Sector Público ransferencias al Resto del Sector Público rubsidios y Subvenciones yudas Sociales ensiones y Jubilaciones ransferencias a Fideicomisos, Mandatos y Contratos Análogos ransferencias a la Seguridad Social onativos	206,178.67 72,732.85 0.00 0.00 0.00 72,732.85 0.00 0.00 0.00 0.00	224,217.36 71,975.44 0.00 0.00 71,975.44 0.00 0.00 0.00





Año XXXI Número 86 Aportaciones Convenios Intereses, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública Intereses de la Deuda Pública Comisiones de la Deuda Pública Gastos de la Deuda Pública Costo por Coberturas Apoyos Financieros	4 Noviembre 202	_
Convenios Intereses, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública Intereses de la Deuda Pública Comisiones de la Deuda Pública Gastos de la Deuda Pública Costo por Coberturas	0.00	0.0
Intereses, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública Intereses de la Deuda Pública Comisiones de la Deuda Pública Gastos de la Deuda Pública Costo por Coberturas		
Intereses de la Deuda Pública Comisiones de la Deuda Pública Gastos de la Deuda Pública Costo por Coberturas	0.00	0.00
Comisiones de la Deuda Pública Gastos de la Deuda Pública Costo por Coberturas	0.00	0.0
Gastos de la Deuda Pública Costo por Coberturas	0.00	0.00
Costo por Coberturas	0.00	0.00
	0.00	0.00
Apoyos Financieros	0.00	0.00
	0.00	0.00
Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias	0.00	0.00
Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones	0.00	0.00
Provisiones	0.00	0.00
Disminución de Inventarios	0.00	0.00
Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia	0.00	0.00
Aumento por Insuficiencia de Provisiones	0.00	0.00
Otros Gastos	0.00	0.00
Inversión Pública	0.00	0.00
Inversión Pública no Capitalizable	0.00	0.00
Total de Gastos y Otras Pérdidas	2,043,483.37 1,	,986,792.4
Resultados del Ejercicio (Ahorro/Desahorro)	59,793.93	265,647.9

Instituto Municipal de la Mujer de Torreón

Estado de Situación Financiera

Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020

ACTIVO	<u>2021</u>	<u>2020</u>	PASIVO	<u>2021</u>	<u>2020</u>
Activo Circulante			Pasivo Circulante		
Efectivo y Equivalentes	1,294,733.67	1,246,021.54	Cuentas por Pagar a Corto Plazo	234,094.30	361,095.13
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes	0.00	0.00	Documentos por Pagar a Corto Plazo	0.00	0.00
Derechos a Recibir Bienes o Servicios	21,200.00	0.00	Porción a Corto Plazo de la Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.00
Inventarios	0.00	0.00	Títulos y Valores a Corto Plazo	0.00	0.00
Almacenes	0.00	0.00	Pasivos Diferidos a Corto Plazo	0.00	0.00
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos Circulantes	0.00	0.00	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o Administración a Corto Plazo	0.00	0.00
Otros Activos Circulantes	0.00	0.00	Provisiones a Corto Plazo	0.00	0.00





Año XXXI	Número	86		4 Noviembre 2	021
			Otros Pasivos a Corto Plazo	0.00	0.0
Total de Activos Circulantes	1,315,933.67	1,246,021.54			
			Total de Pasivos Circulantes	234,094.30	361,095.1
Activo No Circulante					
Inversiones Financieras a Largo Plazo	0.00	0.00	Pasivo No Circulante		
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes a Largo Plazo	0.00	0.00	Cuentas por Pagar a Largo Plazo	0.00	0.0
Bienes Inmuebles, Infraestructura Construcciones en Proceso	0.00	0.00	Documentos por Pagar a Largo Plazo	0.00	0.0
Bienes Muebles	1,722,233.05	1,722,233.05	Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.0
Activos Intangibles	59,856.00	59,856.00	Pasivos Diferidos a Largo Plazo	0.00	0.0
Depreciación, Deterioro y Amortización Acumulada de Bienes	-1,384,580.61	-1,384,580.61	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o en Administración a Largo Plazo	0.00	0.0
Activos Diferidos	0.00	0.00	Provisiones a Largo Plazo	730,902.80	730,902.8
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos no Circulantes	0.00	0.00			
Otros Activos no Circulantes	0.00	0.00	Total de Pasivos No Circulantes	730,902.80	730,902.8
Total de Activos No Circulantes	397,508.44	397,508.44	Total del Pasivo	964,997.10	1,091,997.9
Total del Activo	1,713,442.11	1,643,529.98	HACIENDA PÚBLICA/PATRIMONIO		
			Hacienda Pública/Patrimonio Contribuido	0.00	0.0
			Aportaciones	0.00	0.0
			Donaciones de Capital	0.00	0.0
			Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	0.00	0.0
			Hacienda Pública/Patrimonio Generado	748,445.01	551,532.0
			Resultados del Ejercicio (Ahorro/ Desahorro)	341,536.61	80,222.8
			Resultados de Ejercicios Anteriores	1,704,942.31	1,624,719.4
			Revalúos	0.00	0.0
			Reservas	0.00	0.0
			Rectificaciones de Resultados de Ejercicios Anteriores	-1,298,033.91	-1,153,410.
			Exceso o Insuficiencia en la Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	0.00	0.0



Año XXXI	Número	86		4 Noviembre 20	021
			Resultado por Posición Monetaria	0.00	0.00
			Resultado por Tenencia de Activos no Monetarios	0.00	0.00
			Total Hacienda Pública/Patrimonio	748,445.01	551,532.05
			Total del Pasivo y Hacienda Pública/Patrimonio	1,713,442.11	1,643,529.98

Segundo.- Envíese al H. Congreso del Estado y a la Auditoria Superior del Estado, el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Instituto Municipal de la Mujer de Torreón** presentado.

Tercero.- Se instruye a la Secretaría del R. Ayuntamiento, para que proceda a la publicación del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Instituto Municipal de la Mujer de Torreón**, en el Periódico Oficial del Estado y en la Gaceta Municipal.

Cuarto.- Notifíquese el presente acuerdo a la Dirección General del Contraloría, al **Instituto Municipal de la Mujer de Torreón**, así como a los demás interesados para el trámite y cumplimiento que a cada uno de ellos corresponda.

* Una vez visto, se da por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Instituto Municipal del Deporte de Torreón, y con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95, 102 fracción V numeral 7, y 104 inciso E) fracción II del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; 339, 341, 342, 343 y 344 del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza; 10, 11, 12 y 13 de la Ley de Rendición de Cuentas y Fiscalización Superior del Estado de Coahuila de Zaragoza; y 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento, SE RESUELVE:

Primero.- Se tiene por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Instituto Municipal del**



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Deporte de Torreón. El resumen del Avance de Gestión financiera presentado, es el siguiente:

	INSTITUTO M	UNICIPAL DE	L DEPORTE DE TORREON		
	Es	tado de Situa	nción Financiera		
	Al 30 de juni	io de 2021 y a	Il 31 de diciembre de 2020		
ACTIVO	<u>2021</u>	2020	PASIVO	<u>2021</u>	<u>2020</u>
Activo Circulante			Pasivo Circulante		
Efectivo y Equivalentes	820,565.17	788,939.15	Cuentas por Pagar a Corto Plazo	153,186.40	169,444.75
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes	20,666.95	20,428.06	Documentos por Pagar a Corto Plazo	0.00	0.00
Derechos a Recibir Bienes o Servicios	0.00	0.00	Porción a Corto Plazo de la Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.00
Inventarios	0.00	0.00	Títulos y Valores a Corto Plazo	0.00	0.00
Almacenes	0.00	0.00	Pasivos Diferidos a Corto Plazo	0.00	0.00
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos Circulantes	0.00	0.00	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o Administración a Corto Plazo	0.00	0.00
Otros Activos Circulantes	0.00	0.00	Provisiones a Corto Plazo	0.00	0.00
			Otros Pasivos a Corto Plazo	0.00	0.00
Total de Activos Circulantes	841,232.12	809,367.21			
			Total de Pasivos Circulantes	153,186.40	169,444.75
Activo No Circulante					
Inversiones Financieras a Largo Plazo	0.00	0.00	Pasivo No Circulante		
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes a Largo Plazo	0.00	0.00	Cuentas por Pagar a Largo Plazo	0.00	0.00
Bienes Inmuebles, Infraestructura y Construcciones en Proceso	0.00	0.00	Documentos por Pagar a Largo Plazo	0.00	0.00
Bienes Muebles	4,605,151.36	3,759,080.11	Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0.00
Activos Intangibles	29,000.00	0.00	Pasivos Diferidos a Largo Plazo	0.00	0.00
Depreciación, Deterioro y Amortización Acumulada de Bienes	-1,443,115.25	-765,051.81	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o en Administración a Largo Plazo	0.00	0.00
Activos Diferidos	0.00	0.00	Provisiones a Largo Plazo	0.00	0.00
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos no Circulantes	0.00	0.00			
Otros Activos no Circulantes	0.00	0.00	Total de Pasivos No Circulantes	0.00	0.00
Total de Activos No Circulantes	3,191,036.11	2,994,028.30	Total del Pasivo	153,186.40	169,444.75
Total del Activo	4,032,268.23	3,803,395.51	HACIENDA PÚBLICA/PATRIMONIO		





Año XXXI Número 86		4 Noviembre 2021			
			Hacienda Pública/Patrimonio Contribuido	-7,281.59	0.00
			Aportaciones	0.00	0.00
			Donaciones de Capital	0.00	0.00
			Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	-7,281.59	0.00
			Hacienda Pública/Patrimonio Generado	3,886,363.42	3,633,950.76
			Resultados del Ejercicio (Ahorro/ Desahorro)	729,486.69	681,972.90
			Resultados de Ejercicios Anteriores	3,785,372.70	3,580,473.83
			Revalúos	0.00	0.00
			Reservas	0.00	0.00
			Rectificaciones de Resultados de Ejercicios Anteriores	-628,495.97	-628,495.97
			Exceso o Insuficiencia en la Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	0.00	0.00
			Resultado por Posición Monetaria	0.00	0.00
			Resultado por Tenencia de Activos no Monetarios	0.00	0.00
			Total Hacienda Pública/Patrimonio	3,879,081.83	3,633,950.76
			Total del Pasivo y Hacienda Pública/Patrimonio	4,032,268.23	3,803,395.51

Segundo.- Envíese al H. Congreso del Estado y a la Auditoria Superior del Estado, el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Instituto Municipal del Deporte de Torreón** presentado.

Tercero.- Se instruye a la Secretaría del R. Ayuntamiento, para que proceda a la publicación del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Instituto Municipal del Deporte de Torreón**, en el Periódico Oficial del Estado y en la Gaceta Municipal.

Cuarto.- Notifíquese el presente acuerdo a la Dirección General del Contraloría, al **Instituto Municipal del Deporte de Torreón**, así como a los demás interesados para el trámite y cumplimiento que a cada uno de ellos corresponda.

* Una vez visto, se da por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Instituto Municipal de**





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Planeación y Competitividad de Torreón (IMPLAN), y con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95, 102 fracción V numeral 7, y 104 inciso E) fracción II del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; 339, 341, 342, 343 y 344 del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza; 10, 11, 12 y 13 de la Ley de Rendición de Cuentas y Fiscalización Superior del Estado de Coahuila de Zaragoza; y 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento, **SE RESUELVE**:

Primero.- Se tiene por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Instituto Municipal de Planeación y Competitividad de Torreón (IMPLAN). El resumen del Avance de Gestión financiera presentado, es el siguiente:

INSTITUTO MUNICIPAL DE PLANEACIÓN Y COMPETITIVIDAD DE TORREÓN

Estado de Actividades

Del 01 de abril al 30 de junio de 2021 y 2020

	<u>2021</u>	<u>2020</u>
INGRESOS Y OTROS BENEFICIOS		
Ingresos de Gestión	0.00	0.00
Impuestos	0.00	0.00
Cuotas y Aportaciones de Seguridad Social	0.00	0.00
Contribuciones de Mejoras	0.00	0.00
Derechos	0.00	0.00
Productos	0.00	0.00
Aprovechamientos	0.00	0.00
Ingresos por Venta de Bienes y Prestación de Servicios	0.00	0.00
Participaciones, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal, Fondos Distintos de Aportaciones, Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y Jubilaciones	3,450,000.00	3,825,000.00
Participaciones, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal y Fondos Distintos de Aportaciones	0.00	0.00
Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y Jubilaciones	3,450,000.00	3,825,000.00
Otros Ingresos y Beneficios	0.00	0.00
Ingresos Financieros	0.00	0.00
Incremento por Variación de Inventarios	0.00	0.00
Disminución del Exceso de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia	0.00	
Biolimación dos Excesso de Estimación de por Fordida e Botonese a especiación da	0.00	0.00



Año XXXI Número 86	4 Noviembre	2021
Otros Ingresos y Beneficios Varios	0.00	0.0
•		
Total de Ingresos y Otros Beneficios	3,450,000.00	3,825,000.
GASTOS Y OTRAS PÉRDIDAS		
Gastos de Funcionamiento	2,968,590.10	3,451,216.
Servicios Personales	2,806,083.67	2,663,355
Materiales y Suministros	44,922.82	14,361
Servicios Generales	117,583.61	14,361
Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas	0.00	0.
Transferencias Internas y Asignaciones al Sector Público	0.00	0.
Transferencias al Resto del Sector Público	0.00	0.
Subsidios y Subvenciones	0.00	0.
Ayudas Sociales	0.00	0
Pensiones y Jubilaciones	0.00	0
Transferencias a Fideicomisos, Mandatos y Contratos Análogos	0.00	0
Transferencias a la Seguridad Social	0.00	0
Donativos	0.00	0
Transferencias al Exterior	0.00	0
Participaciones y Aportaciones	0.00	0
Participaciones	0.00	0
Aportaciones	0.00	0
Convenios	0.00	0
Intereses, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública	0.00	0
Intereses de la Deuda Pública	0.00	0
Comisiones de la Deuda Pública	0.00	0.
Gastos de la Deuda Pública	0.00	0
Costo por Coberturas	0.00	0
Apoyos Financieros	0.00	0
Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias	39,566.99	21,417
Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones	39,566.99	0
Provisiones	0.00	0
Disminución de Inventarios	0.00	0
Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia	0.00	0
Aumento por Insuficiencia de Provisiones	0.00	0
Otros Gastos	0.00	0
Inversión Pública	0.00	0
Inversión Pública no Capitalizable	0.00	0.





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Total de Gastos y Otras Pérdidas 3,008,157.09 3,472,634.04

Resultados del Ejercicio (Ahorro/Desahorro) 441,842.91 352,365.96

INSTITUTO MUNICIPAL DE PLANEACIÓN Y COMPETITIVIDAD DE TORREÓN

Estado de Actividades

Del 01 de enero al 30 de junio de 2021 y 2020

	<u>2021</u>	<u>2020</u>
INGRESOS Y OTROS BENEFICIOS		
Ingresos de Gestión	0.00	0.00
Impuestos	0.00	0.00
Cuotas y Aportaciones de Seguridad Social	0.00	0.00
Contribuciones de Mejoras	0.00	0.00
Derechos	0.00	0.00
Productos	0.00	0.00
Aprovechamientos	0.00	0.00
Ingresos por Venta de Bienes y Prestación de Servicios	0.00	0.00
Participaciones, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal, Fondos Distintos de Aportaciones, Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y Jubilaciones	6,900,000.00	8,225,000.00
Participaciones, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal y Fondos Distintos de Aportaciones	0.00	0.00
Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y Jubilaciones	6,900,000.00	8,225,000.00
Otros Ingresos y Beneficios	0.00	0.00
Ingresos Financieros	0.00	0.00
Incremento por Variación de Inventarios	0.00	0.00
Disminución del Exceso de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia	0.00	0.00
Disminución del Exceso de Provisiones	0.00	0.00
Otros Ingresos y Beneficios Varios	0.00	0.00
Total de Ingresos y Otros Beneficios	6,900,000.00	8,225,000.00
GASTOS Y OTRAS PÉRDIDAS		
Gastos de Funcionamiento	5,369,733.31	5,841,301.62
Servicios Personales	5,125,566.42	4,924,636.22
Materiales y Suministros	61,131.22	39,368.85
Servicios Generales	183,035.67	877,296.55
Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas	0.00	0.00





NÃO XXXI	Número 86	4 Noviembre	2021
Transferencias Interna	s y Asignaciones al Sector Público	0.00	C
Transferencias al Rest	o del Sector Público	0.00	C
Subsidios y Subvencio	nes	0.00	C
Ayudas Sociales		0.00	(
Pensiones y Jubilacion	es	0.00	(
Transferencias a Fidei	comisos, Mandatos y Contratos Análogos	0.00	(
Transferencias a la Se	guridad Social	0.00	
Donativos		0.00	
Transferencias al Exte	ior	0.00	(
rticipaciones y Aportaciones		0.00	
Participaciones		0.00	(
Aportaciones		0.00	
Convenios		0.00	
ereses, Comisiones y Otros G	astos de la Deuda Pública	0.00	
Intereses de la Deuda	Pública	0.00	
Comisiones de la Deuc	la Pública	0.00	
Gastos de la Deuda Pi	blica	0.00	
Costo por Coberturas		0.00	
Apoyos Financieros		0.00	
ros Gastos y Pérdidas Extraor	dinarias	79,343.03	42,83
Estimaciones, Deprecia	aciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones	79,343.03	42,83
Provisiones		0.00	
Disminución de Inventa	arios	0.00	
Aumento por Insuficier	cia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia	0.00	
Aumento por Insuficier	cia de Provisiones	0.00	
Otros Gastos		0.00	
versión Pública		0.00	
Inversión Pública no C	apitalizable	0.00	1
tal de Gastos y Otras Pérdidas		5,449,076.34	5,884,13
esultados del Ejercicio (Ahorro		1,450,923.66	2,340,86

Segundo.- Envíese al H. Congreso del Estado y a la Auditoria Superior del Estado, el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Instituto Municipal de Planeación y Competitividad de Torreón** (IMPLAN) presentado.





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Tercero.- Se instruye a la Secretaría del R. Ayuntamiento, para que proceda a la publicación del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Instituto Municipal de Planeación y Competitividad de Torreón (IMPLAN)**, en el Periódico Oficial del Estado y en la Gaceta Municipal.

Cuarto.- Notifíquese el presente acuerdo a la Dirección General del Contraloría, al Instituto Municipal de Planeación y Competitividad de Torreón (IMPLAN), así como a los demás interesados para el trámite y cumplimiento que a cada uno de ellos corresponda.

* Una vez visto, se da por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Sistema Integral de Mantenimiento Vial del Municipio de Torreón (SIMV), y con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95, 102 fracción V numeral 7, y 104 inciso E) fracción II del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; 339, 341, 342, 343 y 344 del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza; 10, 11, 12 y 13 de la Ley de Rendición de Cuentas y Fiscalización Superior del Estado de Coahuila de Zaragoza; y 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento, SE RESUELVE:

Primero.- Se tiene por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Sistema Integral de Mantenimiento Vial del Municipio de Torreón (SIMV). El resumen del Avance de Gestión financiera presentado, es el siguiente:

SISTEMA INTEGRAL DE MANTENIMIENTO VIAL (SIMV) DEL MUNICIPIO DE TORREON Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020						
ACTIVO	2021	2020	PASIVO	<u>2021</u>	2020	
Activo Circulante			Pasivo Circulante			
Efectivo y Equivalentes	2,584,941.98	2,014,134.95	Cuentas por Pagar a Corto Plazo	6.314.085.06	3,507,274.37	
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes	43,811.65	92,676.87	Documentos por Pagar a Corto Plazo	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		
Derechos a Recibir Bienes o Servicios			Porción a Corto Plazo de la Deuda Pública a Largo Plazo			
Inventarios			Títulos y Valores a Corto Plazo			



Año XXXI	Número	86	4	Noviembre	2021
Almacenes			Pasivos Diferidos a Corto Plazo		
Inversiones a corto plazo					
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos Circulantes			Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o Administración a Corto Plazo		
Otros Activos Circulantes			Provisiones a Corto Plazo		
			Otros Pasivos a Corto Plazo	72,996.00	202,035.75
Total de Activos Circulantes	2,628,753.63	2,106,811.82	Total de Pasir de Circulantes		2 700 240 42
Activo No Circulante			Total de Pasivos Circulantes	6,387,081.06	3,709,310.12
Inversiones Financieras a Largo Plazo			Pasivo No Circulante		
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes a Largo Plazo			Cuentas por Pagar a Largo Plazo		
Bienes Inmuebles, Infraestructura y Construcciones en Proceso			Documentos por Pagar a Largo Plazo		
Bienes Muebles	19,999,430.10	20,114,065.15	Deuda Pública a Largo Plazo		
Activos Intangibles	10,000,400.10		Pasivos Diferidos a Largo Plazo		
Depreciación, Deterioro y Amortización Acumulada de Bienes	-1,548,704.65	-1,577,038.04	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o en Administración a Largo Plazo		
Activos Diferidos			Provisiones a Largo Plazo		
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos no Circulantes					
			Total de Pasivos No Circulantes		
Otros Activos no Circulantes	100,000.00	100,000.00			
			Total del Pasivo	6,387,081.06	3,709,310.12
Total de Activos No Circulantes	18,550,725.45	18,637,027.11			
	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		HACIENDA PÚBLICA/PATRIMONIO		
Total del Activo	21,179,479.08	20,743,838.93			
	21,179,479.06		Hacienda Pública/Patrimonio Contribuido	4,133,845.00	4,121,525.00
			Aportaciones		
			Donaciones de Capital	4,121,525.00	4,121,525.00
			Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio		
			Hacienda Pública/Patrimonio Generado	10,658,553.02	12,913,003.81
			Resultados del Ejercicio (Ahorro/ Desahorro)	-2,252,768.79	12,038,302.38
			Resultados de Ejercicios Anteriores	13,429,439.45	1,391,137.07
			Revalúos		
			Reservas		
			Rectificaciones de Resultados de Ejercicios Anteriores	- 518,117.64	-516,435.64
			Exceso o Insuficiencia en la Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio		





Αñ	io XXXI	Número	0.6	4		222
	10 70 0 0	Numero	86	4	4 Noviembre 2021	
				Resultado por Posición Monetaria		
				Resultado por Tenencia de Activos no Monetarios		
				Total Hacienda Pública/Patrimonio	14,792,398.02	17,034,52
				Total del Pasivo y Hacienda Pública/Patrimonio	21,179,479.08	20,743,83

Segundo.- Envíese al H. Congreso del Estado y a la Auditoria Superior del Estado, el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Sistema Integral de Mantenimiento Vial del Municipio de Torreón (SIMV)** presentado.

Tercero.- Se instruye a la Secretaría del R. Ayuntamiento, para que proceda a la publicación del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del **Sistema Integral de Mantenimiento Vial del Municipio de Torreón (SIMV)**, en el Periódico Oficial del Estado y en la Gaceta Municipal.

Cuarto.- Notifíquese el presente acuerdo a la Dirección General del Contraloría, al Sistema Integral de Mantenimiento Vial del Municipio de Torreón (SIMV), así como a los demás interesados para el trámite y cumplimiento que a cada uno de ellos corresponda.

* Una vez visto, se da por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del, Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón, y con fundamento en lo dispuesto por los artículos 25, 95, 102 fracción V numeral 7, y 104 inciso E) fracción II del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza; 339, 341, 342, 343 y 344 del Código Financiero para los Municipios del Estado de Coahuila de Zaragoza; 10, 11, 12 y 13 de la Ley de Rendición de Cuentas y Fiscalización Superior del Estado de Coahuila de Zaragoza; y 86 y 110 del Reglamento Interior del R. Ayuntamiento, SE RESUELVE:

Primero.- Se tiene por presentado el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del, **Instituto Municipal de**



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Cultura y Educación de Torreón. El resumen del Avance de Gestión financiera presentado, es el siguiente:

Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torrec	ón	
Estado de Actividades		
Del 01 de abril al 30 de junio de 2021 y 2020		
	<u>2021</u>	2020
NGRESOS Y OTROS BENEFICIOS		
ngresos de Gestión	0.00	-287.12
Impuestos	0.00	0.00
Cuotas y Aportaciones de Seguridad Social	0.00	0.00
Contribuciones de Mejoras	0.00	0.00
Derechos	0.00	-287.12
Productos	0.00	0.00
Aprovechamientos	0.00	0.00
Ingresos por Venta de Bienes y Prestación de Servicios	0.00	0.00
Participaciones, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal, Fondos Distintos de Aportaciones, Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y Jubilaciones	0.00	0.00
Participaciones, Aportaciones, Convenios, Incentivos Derivados de la Colaboración Fiscal y Fondos Distintos de Aportaciones	0.00	0.00
Transferencias, Asignaciones, Subsidios y Subvenciones, y Pensiones y Jubilaciones	0.00	0.00
Otros Ingresos y Beneficios	0.00	0.00
Ingresos Financieros	0.00	0.00
Incremento por Variación de Inventarios	0.00	0.00
Disminución del Exceso de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia	0.00	0.00
Disminución del Exceso de Provisiones	0.00	0.00
Otros Ingresos y Beneficios Varios	0.00	0.00
Total de Ingresos y Otros Beneficios	0.00	-287.12
GASTOS Y OTRAS PÉRDIDAS		
Gastos de Funcionamiento	0.00	-118,341.94
Servicios Personales	0.00	0.00
Materiales y Suministros	0.00	-725.00
Servicios Generales	0.00	-117,616.94
Fransferencias, Asignaciones, Subsidios y Otras Ayudas	0.00	-129,100.0
Transferencias Internas y Asignaciones al Sector Público	0.00	0.0
Transferencias al Resto del Sector Público	0.00	0.0
Subsidios y Subvenciones	0.00	0.0
Ayudas Sociales	0.00	-129,100.0



Transferencias a Fideicomisce, Mandatos y Contratos Análogos Transferencias a la Seguridad Social Dontalivos Transferencias a la Seguridad Social Dontalivos Transferencias a la Exerior Transferencias a Exerior OLOD Participaciones y Aportaciones Aportaciones Aportaciones Corventos Interresse, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública Interresse, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública Corresiones de la Deuda Pública Corresiones de la Deuda Pública Corresiones de la Deuda Pública Costo por Cobenturas Apoyos Financieros Otros Gastos de No Deuda Pública Costo por Cobenturas Apoyos Financieros Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias Estimaciones, Deprediaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones Daminución de Inventacio Aumento por Insulficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia Aumento por Insulficiencia de Provisiones Inversión Pública Inversión Pública Inversión Pública no Capitalizable Total de Gastos y Otras Pérdidas Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 ACTIVO 2021 2020 PASIVO Circulante Pasivo Circulante Flectivo y Equivalentes - 193.88 - 193.88 Guentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.	Año XXXI	Número	86		4 Noviembre 20	021
Transferencias a la Seguridad Social Donativos Donativos Transferencias al Exerior Transferencias al Exerior Transferencias al Exerior Out. Out. Donativos Transferencias al Exerior Transferencias al Exerior Out. Out. Out. Donativos Participaciones y Aportaciones Aportaciones Aportaciones Aportaciones Convenice Out. Out. Out. Out. Out. Out. Out. Out.	Pensiones y Jubilaciones	s			0.00	0.
Donativos	Transferencias a Fideico	omisos, Mandatos y Cor	tratos Análogos		0.00	0.
Transferencias al Exerior Participaciones y Aportaciones Aportaciones Aportaciones Aportaciones Aportaciones Convenios Interessa, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública Interessa, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública Interessa de la Deuda Pública Comisiones de la Deuda Pública Comisiones de la Deuda Pública Costo por Coberturas Apoyos Financieros Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias Estimaciones, Depredaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones Provisiones Diaminución de Invertarios Aumento por Insuficiancia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia Aumento por Insuficiancia de Provisiones Otros Gastos y Otros Gastos Inversión Pública Inversión Pública Inversión Pública Inversión Pública Inversión Pública Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 Activo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Eleficitos o Descripcio Pasiro Descripcio o 0.00 o Decumento Pasar a Cotro Plazo Describos a Recibir Efectivo o 0.00 o Decumento Pasar a Cotro Plazo Describos a Recibir Efectivo o 0.00 o Decumento para a Cotro Plazo Describos a Recibir Efectivo o 0.00 o Decumento para a Cotro Plazo Describos a Recibir Efectivo o 0.00 o Decumento para a Cotro Plazo Describos a Recibir Efectivo o 0.00 o Decumento para a Cotro Plazo Describos a Recibir Efectivo o 0.00 o	Transferencias a la Segu	uridad Social			0.00	0.
Participaciones y Aportaciones Participaciones Aportaciones Convenios Convenios Convenios Convenios Intereses, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública Intereses, Comisiones de la Deuda Pública Consiste de la Deuda Pública Consiste de la Deuda Pública Costo por Coberturas Apoyos Financieros Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones Disminución de Inventarios Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia Aumento por Insuficiencia de Provisiones Otros Gastos Inversión Pública Inversión Pública no Capitalizable Total de Gastos y Otras Pérdidas Inversión Pública no Capitalizable Total de Gastos y Otras Pérdidas Inversión Pública no Capitalizable Total de Gastos y Otras Pérdidas Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 ACTIVO 2021 2020 PASIVO 2021 2020 PASIVO 2021 2020 Pasivo Circulante Efectivo y Equivalentes - 193.88 - 193	Donativos				0.00	0.
Participaciones	Transferencias al Exterio	or			0.00	0.
Aportaciones 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.	Participaciones y Aportaciones				0.00	0.
Corrections	Participaciones				0.00	0.
Intereses, Comisiones y Otros Gastos de la Deuda Pública 0.00 0 Intereses de la Deuda Pública 0.00 0 Gastos de Satroordinarias 0.00 0 Gastos y Pérdidas Extraordinarias 0.00 0 Gastos Disminución de Inventarios 0.00 0 Gastos 0.00 0 Ga	Aportaciones				0.00	0.
Intereses de la Deuda Pública Corrisiones de la Deuda Pública Costo por Coberturas Apoyos Financieros Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones Provisiones Disminución de Inventarios Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia Aumento por Insuficiencia de Provisiones Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias Inversión Pública Inversión Pública no Capitalizable Inversión Pública no Capitalizable Inversión Pública no Capitalizable Inversión Pública no Capitalizable Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 ACTIVO 2021 2020 ACTIVO Pasivo Equivalentes Pasivo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Efectivo o Equivalentes Pasivo Circulante Pasivo Circulante Efectivo o Popurespois por Pagara a Corto Plazo Popurespois a Recabir Efectivo o Popurespois a Recabir Efectivo	Convenios				0.00	0.
Comisiones de la Deuda Pública Gastos de la Deuda Pública Costo por Coberturas Apoyos Financieros Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones Disminución de Inventarios Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia Aumento por Insuficiencia de Provisiones Otros Gastos Otros Pérdidas Otros Gastos Otros Otros Pérdidas Otros Gastos Otros Pérdidas Otros Gastos Otros Pér	Intereses, Comisiones y Otros Gas	tos de la Deuda Públic	a		0.00	0.
Gastos de la Deuda Pública Costo por Coberturas Apoyos Financieros Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones Provisiones Disminución de Inventarios Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia Aumento por Insuficiencia de Provisiones Otros Gastos O	Intereses de la Deuda P	ública			0.00	0.
Costo por Coberturas 0.00 0 Apoyos Financieros 0.00 0.00 0.00 Citros Gastos y Pérdidas Extraordinarias 0.00 0 Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.	Comisiones de la Deuda	Pública			0.00	0.
Apoyos Financieros 0.00 0 Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias 0.00 0 Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones 0.00 0 Provisiones 0.00 0.00 0.00 Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia 0.00 0.00 Aumento por Insuficiencia de Provisiones 0.00 0.00 Otros Gastos 0.00 0.00 Inversión Pública 0.00 0.00 Inversión Pública no Capitalizable 0.00 0.00 Total de Gastos y Otras Pérdidas 0.00 0.00 Total de Gastos y Otras Pérdidas 0.00 0.00 Total de Gastos y Otras Pérdidas 0.00 0.00 Total de Gastos y Otras Pérdidas 0.00 0.00 Activo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Percentos a Recibir Efectivo o 0.00 0.00 Pocumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 Derechos a Recibir Efectivo o 0.00 0.00 Pocumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 Derechos a Recibir Efectivo o 0.00 0.00 Pocumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 Derechos a Recibir Efectivo o 0.00 0.00 Pocumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 Pocumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 Pocumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00	Gastos de la Deuda Púb	lica			0.00	0.0
Otros Gastos y Pérdidas Extraordinarias 0.00 0 Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones 0.00 0 Provisiones 0.00 0.00 0.00 Disminución de Inventarios 0.00 0.00 0.00 Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia 0.00 0.00 Aumento por Insuficiencia de Provisiones 0.00 0.00 0.00 Otros Gastos 0.00 0.00 0.00 Inversión Pública 0.00 0.00 0.00 Inversión Pública 0.00 0.00 0.00 Total de Gastos y Otras Pérdidas 0.00 0.00 0.00 Total de Gastos y Otras Pérdidas 0.00 0.00 0.00 Total de Gastos y Otras Pérdidas 0.00 0.00 0.00 Activo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Pasivo Circulante Ocupações o Ocupações 0.00 0.00 Derechos a Recibir Efectivo o 0.00 0.00 Derechos a R	Costo por Coberturas				0.00	0.0
Estimaciones, Depreciaciones, Deterioros, Obsolescencia y Amortizaciones Provisiones Disminución de Inventarios Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia Aumento por Insuficiencia de Provisiones Otros Gastos Otros Gastos Otros Gastos Inversión Pública Inversión Pública no Capitalizable Otros Pérdidas Otros Pérdida	Apoyos Financieros				0.00	0.0
Provisiones 0.00 0 Disminución de Inventarios 0.00 0 Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia 0.00 0 Aumento por Insuficiencia de Provisiones 0.00 0 Otros Gastos 0.00 0 Inversión Pública 0.00 0 Inversión Pública no Capitalizable 0.00 0 Total de Gastos y Otras Pérdidas 0.00 0 Total de Gastos y Otras Pérdidas 0.00 247,441 Resultados del Ejercicio (Ahorro/Desahorro) 0.00 247,154 Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 ACTIVO 2021 2020 PASIVO 2021 2020 Activo Circulante Pasivo Circulante Efectivo y Equivalentes -193.88 193.88 Cuentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0 Derechos a Recibir Efectivo o 0.00 Decumentes por Pagar a Corto Plazo 0.00 0	Otros Gastos y Pérdidas Extraordir	narias			0.00	0.
Disminución de Inventarios 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.	Estimaciones, Depreciac	ciones, Deterioros, Obso	olescencia y Amorti	zaciones	0.00	0.
Aumento por Insuficiencia de Estimaciones por Pérdida o Deterioro u Obsolescencia Aumento por Insuficiencia de Provisiones Otros Gastos Otros Pública Otros Pública Otros Pública Otros Pública no Capitalizable Otros Otros Pérdidas Otros Pérdidas Otros Pérdidas Otros Otros Pérdidas Otros Pérdidas Otros Otr	Provisiones				0.00	0.
Aumento por Insuficiencia de Provisiones Otros Gastos 0.00 0 Inversión Pública 0.00 0 Inversión Pública no Capitalizable 0.00 0 0 1 Inversión Pública no Capitalizable 0.00 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Disminución de Inventari	ios			0.00	0.0
Otros Gastos Inversión Pública Inversión Pública no Capitalizable O.00 O O O Total de Gastos y Otras Pérdidas Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 ACTIVO 2021 ACTIVO Pasivo Circulante Pasivo Circulante Perechos a Recibir Efectivo o O.00 O.00 Pocumentos por Pagar a Corto Plazo O.00 O.00 O.00 Pocumentos por Pagar a Corto Plazo O.00	Aumento por Insuficienci	ia de Estimaciones por	Pérdida o Deterioro	o u Obsolescencia	0.00	0.0
Inversión Pública Inversión Pública no Capitalizable Total de Gastos y Otras Pérdidas Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 ACTIVO 2021 2020 PASIVO 2021 2020 Activo Circulante Efectivo y Equivalentes -193.88 -193.88 Cuentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.	Aumento por Insuficienci	ia de Provisiones			0.00	0.0
Inversión Pública no Capitalizable 0.00 0 Total de Gastos y Otras Pérdidas 0.00 -247,441 Resultados del Ejercicio (Ahorro/Desahorro) 0.00 247,154 Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 ACTIVO 2021 2020 PASIVO 2021 2020 Activo Circulante Pasivo Circulante Efectivo y Equivalentes 193.88 193.88 Cuentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.	Otros Gastos				0.00	0.
Total de Gastos y Otras Pérdidas 0.00 -247,441 Resultados del Ejercicio (Ahorro/Desahorro) 0.00 247,154 Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 ACTIVO 2021 2020 PASIVO 2021 2020 Activo Circulante Pasivo Circulante Efectivo y Equivalentes -193.88 -193.88 Cuentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 Decembertos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decembertos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.0	Inversión Pública				0.00	0.
Resultados del Ejercicio (Ahorro/Desahorro) Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 ACTIVO 2021 2020 PASIVO 2021 2020 Activo Circulante Efectivo y Equivalentes -193.88 -193.88 Cuentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 Decumentos por Pagar a Corto Plazo	Inversión Pública no Cap	pitalizable			0.00	0.
Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 ACTIVO 2021 2020 PASIVO 2021 2020 Activo Circulante Pasivo Circulante Efectivo y Equivalentes -193.88 -193.88 Cuentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0 Derechos a Recibir Efectivo o 0.00 Documentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.	Total de Gastos y Otras Pérdidas				0.00	-247,441.
Estado de Situación Financiera Al 30 de junio de 2021 y al 31 de diciembre de 2020 ACTIVO 2021 2020 PASIVO 2021 2020 Activo Circulante Efectivo y Equivalentes -193.88 -193.88 Cuentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 Derechos a Recibir Efectivo o	Resultados del Ejercicio (Ahorro/De	esahorro)			0.00	247,154.
ACTIVO 2021 2020 PASIVO 2021 2020 Activo Circulante Pasivo Circulante Efectivo y Equivalentes -193.88 -193.88 Cuentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0 Derechos a Recibir Efectivo o 0.00 0.00 Documentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.		Instituto Mun	icipal de Cu	ltura y Educación de Torre	ón	
ACTIVO 2021 2020 PASIVO 2021 2020 Activo Circulante Pasivo Circulante Efectivo y Equivalentes -193.88 -193.88 Cuentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0 Derechos a Recibir Efectivo o 0.00 0.00 Documentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00		E	stado de Sit	uación Financiera		
Activo Circulante Efectivo y Equivalentes -193.88 -193.88 Cuentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0 Derechos a Recibir Efectivo o 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0		Al 30 de jun	io de 2021 y	al 31 de diciembre de 2020)	
Efectivo y Equivalentes -193.88 -193.88 Cuentas por Pagar a Corto Plazo 0.00 0 Derechos a Recibir Efectivo o 0.00 Documentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.00 0.	ACTIVO	2021	2020	PASIVO	2021	2020
Derechos a Recibir Efectivo o 0.00 0.00 Documentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0.00	Activo Circulante			Pasivo Circulante		
0.00 0.00 Documentos por Pagar a Corto Plazo 0.00 0	Efectivo y Equivalentes	-193.88	-193.88	Cuentas por Pagar a Corto Plazo	0.00	0.
	Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes	0.00	0.00	Documentos por Pagar a Corto Plazo	0.00	0.





44-47					
Año XXXI	Número	86		4 Noviembre 2021	
Derechos a Recibir Bienes o Servicios	2,353.64	2,353.64	Porción a Corto Plazo de la Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	0
Inventarios	0.00	0.00	Títulos y Valores a Corto Plazo	0.00	0.
Almacenes	0.00	0.00	Pasivos Diferidos a Corto Plazo	0.00	0
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos Circulantes	0.00	0.00	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o Administración a Corto Plazo	0.00	0
Otros Activos Circulantes	0.00	0.00	Provisiones a Corto Plazo	0.00	0
			Otros Pasivos a Corto Plazo	0.00	0
Total de Activos Circulantes	2,159.76	2,159.76			
			Total de Pasivos Circulantes	0.00	C
Activo No Circulante					
Inversiones Financieras a Largo Plazo	0.00	0.00	Pasivo No Circulante		
Derechos a Recibir Efectivo o Equivalentes a Largo Plazo	0.00	0.00	Cuentas por Pagar a Largo Plazo	0.00	0
Bienes Inmuebles, Infraestructura y Construcciones en Proceso	0.00	0.00	Documentos por Pagar a Largo Plazo	0.00	0
Bienes Muebles	921,644.81	921,644.81	Deuda Pública a Largo Plazo	0.00	C
Activos Intangibles	0.00	0.00	Pasivos Diferidos a Largo Plazo	0.00	0
Depreciación, Deterioro y Amortización Acumulada de Bienes	-235,902.61	-235,902.61	Fondos y Bienes de Terceros en Garantía y/o en Administración a Largo Plazo	0.00	0
Activos Diferidos	0.00	0.00	Provisiones a Largo Plazo	0.00	0
Estimación por Pérdida o Deterioro de Activos no Circulantes	0.00	0.00			
Otros Activos no Circulantes	0.00	0.00	Total de Pasivos No Circulantes	0.00	0
Total de Activos No Circulantes	685,742.20	685,742.20	Total del Pasivo	0.00	0
Total del Activo	687,901.96	687,901.96	HACIENDA PÚBLICA/PATRIMONIO		
			Hacienda Pública/Patrimonio Contribuido	0.00	0
			Aportaciones	0.00	C
			Donaciones de Capital	0.00	C
			Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	0.00	C
			Hacienda Pública/Patrimonio Generado	687,901.96 68	37,901
			Resultados del Ejercicio (Ahorro/ Desahorro)	0.00 -16	5,748
			Resultados de Ejercicios Anteriores	611,888.88 77	7,637





Año XXXI	Número	86		4 Noviembre 2	2021
			Revalúos	0.00	0.00
			Reservas	0.00	0.00
			Rectificaciones de Resultados de Ejercicios Anteriores	76,013.08	76,013.08
			Exceso o Insuficiencia en la Actualización de la Hacienda Pública/Patrimonio	0.00	0.00
			Resultado por Posición Monetaria	0.00	0.00
			Resultado por Tenencia de Activos no Monetarios	0.00	0.00
			Total Hacienda Pública/Patrimonio	687,901.96	687,901.96
			Total del Pasivo y Hacienda Pública/Patrimonio	687,901.96	687,901.96

Segundo.- Envíese al H. Congreso del Estado y a la Auditoria Superior del Estado, el Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón presentado. Tercero.- Se instruye a la Secretaría del R. Ayuntamiento, para que proceda a la publicación del Avance de Gestión Financiera correspondiente al Segundo Trimestre del 2021 del Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón, en el Periódico Oficial del Estado y en la Gaceta Municipal.

Cuarto.- Notifíquese el presente acuerdo a la Dirección General del Contraloría, al **Instituto Municipal de Cultura y Educación de Torreón**, así como a los demás interesados para el trámite y cumplimiento que a cada uno de ellos corresponda.

DÉCIMO PUNTO DEL ORDEN DEL DÍA.- ASUNTOS GENERALES.

En relación al décimo punto del orden del día, el Secretario del R. Ayuntamiento hizo del conocimiento a los Munícipes que no se registró ningún asunto general para esta Sesión de Cabildo.

DÉCIMO PRIMER PUNTO DEL ORDEN DEL DÍA.- CLAUSURA DE LA SESIÓN ORDINARIA.





Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

Con lo anterior se dio por terminada la Sexagésima Segunda Sesión Ordinaria del H. Cabildo siendo las 12:38 (doce horas con treinta y ocho minutos) del día de la fecha, levantándose la presente Acta por triplicado en términos del artículo 98 del Código Municipal para el Estado de Coahuila de Zaragoza, firmando al margen y al calce los que en ella intervinieron y así quisieron hacerlo, para su debida constancia.

Republicano Ayuntamiento de Torreón, Coahuila. 2019 - 2021

Licenciado Jorge Zermeño Infante Presidente Municipal Licenciado Sergio Lara Galván Secretario del R. Ayuntamiento

José Ignacio García Castillo Primer Regidor Elizabeth Pérez Alemán **Segunda Regidora**

Alberto José Rosales Arcaute
Tercer Regidor

Thalía Peñaloza Vallejo Cuarta Regidora

Esteban Antonio Soto Duran Quinto Regidor

Rosa Isela Gallegos Barboza **Sexta Regidora**

Jesús Javier Gómez Ledezma **Séptimo Regidor**

Marcela Marrero Sarquis
Octava Regidora



Año XXXI Número 86 4 Noviembre 2021

David Moreno Sáenz Noveno Regidor Diana Valeria Hernández Morón **Décima Regidora**

Eduardo Héctor González Madero **Décimo Primer Regidor**

Héctor Iván Estrada Baca **Décimo Segundo Regidor**

José Ignacio Corona Rodríguez **Décimo Tercer Regidor** Alfredo José Mafud Kaim **Décimo Cuarto Regidor**

Isis Cepeda Villarreal **Décimo Quinta Regidora**

Leonor Jacob Rodríguez **Décimo Sexta Regidora**

María Elena Mireles Acosta **Décimo Séptima Regidora**

Sandra Guadalupe Mijares Acuña
Primera Síndica

Dulce María de las Mercedes Pereda Ezquerra **Segunda Síndica**